І чужому научайтесь,
Свого не цурайтесь . . .
Т. ШЕВЧЕНКО

СВОБОДА SVOBODA
УКРАЇНСЬКИЙ ЩОДЕННИК UKRAINIAN DAILY

"Svoboda", 81-83 Grand St.
Редакція і Адміністрація:
Jersey City, N.J. 07303
434-0237
434-0807
УНСоюзу: 435-8740
Тел. з Ню Йорку:
BArcly 7-4125
УНСоюзу: BArcly 7-5337

РІК LXXIV. Ч. 197. ДЖЕРЗІ СИТІ і НЮ ЙОРК, П'ЯТНИЦЯ, 27-го ЖОВТНЯ 1967 ЦЕНТІВ 10 CENTS JERSEY CITY and NEW YORK, FRIDAY, OCTOBER 27, 1967 No. 197. VOL. LXXIV.

— КОРОТКІ ВІСТІ —

Четвер, 26 жовтня, 1967

В АМЕРИЦІ

ДЖОРДЖ МІНІ ЗАЯВЛЯЄ, ЩО ТІЛЬКИ УРЯД може запобігти тому, щоб в окремих містах цієї країни не було расових та соціяльних заворушень. Міні — це голова Американської Федерації Праці — Конґресу Індустрійних Організацій. Зізнаючи в окремій Дорадчій Комісії в справах громадянських заворушень, він сказав, що припинити заворушення можуть нові варстати праці, нові мешканеві одиниці та ліквідація всяких расових обмежень. Все це може зробити тільки Федеральний Уряд, який має подбати про фонди на нові варстати праці та нові доми. Уряд повинен подбати і про скасування расових обмежень.

ПЕРЕВЕДЕНІ ОПИТУВАННЯ ВИЯВЛЯЮТЬ, що коло 300,000 студентів пробували вживати або постійно вживають таких наркотиків, як маріхуана та ЛСД. Опитування переводила Аґенція Публічної Опінії д-ра Ґеллупа, яка потішає, що число студентів, які мали до діла з наркотиками доволі мале, бо становить тільки 6 відсотків на всіх 6 мільйонів студентів коледжів та університетів. Та це слаба потіха, бо 300,000 не таке то вже мале число, а по-друге не всі опитувані студенти мусіли признаватися до того, що вони наркомани. Деякі опитувані заявляли, що між студентами є аж 13 відсотків наркоманів. Преса недавно писала, що між студентами є мільйон тих, які вже споживали наркотики.

ХОЧ СЕНАТОР ДЕМОКРАТ З НЮ ЙОРКУ Роберт Ф. Кеннеді постійно заявляє, що він не буде кандидувати на президента в 1968-му році, то його прихильники цьому не дуже вірять і підготовляють перемогу сенаторові на Номінаційній Демократичній Конвенції в Шикаґо. Щоб показати, що Кеннеді може легше перемогти республіканського кандидата, як Джансон, то прихильники нюйоркського сенатора при кінці тижня 4 і 5 листопада переведуть інсценовані вибори Вже 14 міст в 10-ох стейтах погодилися переводити такі вибори, під час яких „виборчими комісарами" були б двоособові групи, які стояли б на рогах вулиць, в парках та в різних місцях, де буває найбільше людей. Кандидатами будуть Джансон і Кеннеді.

КОНҐРЕС ЦЬОГО РОКУ НЕ СХВАЛИТЬ закону про те, щоб із федеральних податків давали фонди на виборчу кампанію кандидатів на президента та на сенаторів, з яких що-два роки перевибирається одну третину, в найближчому році — 34. Законопроєкт в цій справі застряг у Сенатській Фінансовій Комісії, яка його не випускає, бо немає часу цього року на це, щоб його схвалити. Уряд проєктував, щоб кожний платник податків міг зазначити на податковій заяві, що погоджується, щоб до його податку дописали одного доляра на виборчу кампанію. Сподіваються, що в 1968-му році схвалять цей законопроєкт.

МИШИҐЕНСЬКИЙ ГУБЕРНАТОР ДЖОРДЖ РОМНІ почав нову поїздку до 10-ох стейтів, під час якої він підготовляє собі перемогу на Номінаційній Республіканській Конвенції в Маямі Біч на Флориді. Першу промову він виголосив у Бісмарку в Північній Дакоті перед 700 особами, які прибули на прийняття для зібрання фондів на партійні цілі. В цій промові Ромні закидав президентові Джансонові нестійкість поглядів на війну у В'єтнамі. Ромні відвідає ще Південну Дакоту, Арізону, Колорадо, Ню Джерзі, Ню Гемпшир, Вермонт, Мейн, Массачусетс і Ровд Айленд.

У СВІТІ

ДЕСЯТКИ ТИСЯЧ ЖИДІВ МОЖНА БУЛО ВРЯТУВАТИ від винищення Гітлером за останньої світової війни, коли б Америка прийняла була жидівських еміґрантів із Франції, Бельгії, Голяндії й інших країн Західньої Европи, — твердить Артур Д. Морз у своїй книжці „Чому згинули 6 мільйонів жидів — історія американської апатії". На основі трилітніх студій тайних документів Державного Департаменту та архівів в Лондоні, Женеві, Стокгольмі й у Бібліотеці Рузвелта, Морз доказує, що Державний Департамент знехтував і впродовж 5-ох місяців затаїв відомості про масове винищування жидів Гітлером та загаяв зміну іміґраційного закону, поки було запізно.

АРХИЄПИСКОП ДЖАН Ф. ДІРДЕН З ДІТРОЙТУ ПОРУЧАВ НА СИНОДІ ЄПИСКОПІВ У РИМІ виготовлення докладних інструкцій щодо всіх змін у церковних відправах, щоб не було „зловживань" у експериментах із проєктованими змінами. Він звернув увагу, щоб не оприлюднювати будь-які зміни, які є щойно в стадії проєктів та ще остаточно не схвалені. Арх. Дірден є головою Конференції римо-католицьких духовників з ЗДА.

НА СЕРЕДНІЙ СХІД ВИЇДУТЬ ДВА ЕКСПЕРТИ АРХЕОЛОГІЇ ТА ІСТОРИЧНИХ ПАМ'ЯТОК, д-р Г. Й. Рейннінк з Голяндії і полк. Карль Бруннер із Швайцарії, щоб з уповноваження від ЮНЕСКУ (Організації Об'єднаних Націй для справ виховання, науки й культури) зробити список пошкоджених за останньої ізраїльсько-арабської війни архітектурних та інших пам'яток, особливо в святих для різних віровизнань місцях, і щоб на майбутнє запобігти їх пошкодженню.

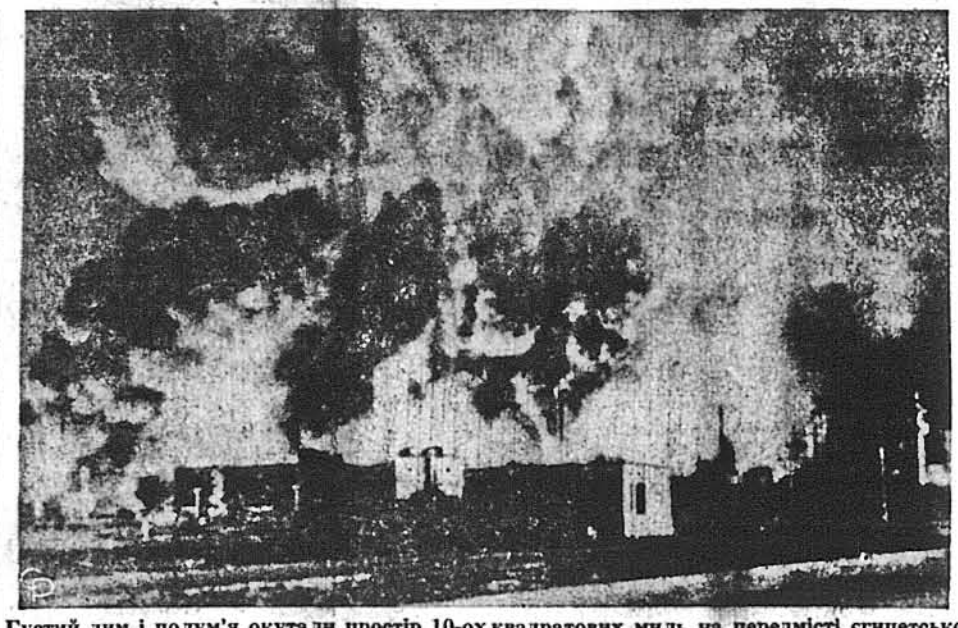
ОБ'ЄДНАНІ НАЦІЇ ДІСТАЛИ ЗВІДОМЛЕННЯ ВІД ВІЙСЬКОВИХ ФАХІВЦІВ, що у випадку війни в Европі життя навіть так званої тактичної оборонної атомової зброї — атомової артилерії, ракет на коротку віддаль і т. п. зброї — будуть винищені всі ліси й усі будинки, за винятком хіба найважчих, і буде таке масове винищення людей, що така війна вже в першій стадії буде насправді рівнятись війні атомовій, хоч і не будуть ще скидані атомові бомби ані вистрілювані далекосяжні атомові ракети.

У БРИТАНІЇ СТАВСЯ НОВИЙ ШПИГУНСЬКИЙ СКАНДАЛ: виявилось, що 19-річна службовичка, друкарщиця і стенографістка в головній канцелярії уряду, що координує дії всіх ділів адміністрації, Гелен Мері Кінан, викрадала тайні документи і передавала їх свому приятелеві Нормановi Блекбирнонові. Цей останній був аґентом Південно-африканського Союзу. Обоїх арештовано: він дістав 5 років в'язниці, вона 6 місяців. До шпигунської служби штовхнула її низька платня та захоплення великоміським життям після переїзду до Лондону з провінціонального містечка.

МОСКОВСЬКА „ЛІТЕРАТУРНАЯ ҐАЗЄТА" ДРУКУЄ ТЕПЕР КНИЖКУ якогось Джана Смита з Мессачузетс, який був службовиком у відділі тайних кодів в американській амбасаді в Ню Делі, Індія, і там став совєтським шпигуном. Він утік невідомо коли до Совєтського Союзу і тепер виявляє різні — дійсні чи видумані — подробиці діяльности американської Центральної Розвідчої Аґенції в Індії.

РАДА БЕЗПЕКИ ОН ЗАСУДЖУЄ ЛАМАННЯ ПЕРЕМИР'Я НА СЕРЕДНЬОМУ СХОДІ

Об'єднані Нації. — Рада Безпеки Об'єднаних Націй прийняла в середу 25 жовтня вечером одноголосно резолюцію, яка засуджує ламання воєнного перемир'я, існуючого між Ізраїлем та його арабськими сусідами, висловлює жаль з приводу людських жертв та матеріяльних втрат внаслідку останніх порушень перемир'я та закликає до негайного припинення всяких воєнних дій і до тісної співпраці з Комісією ОН для нагляду над перемир'ям. У тій резолюції не згадується за іменем ані Ізраїлю чи будь-котрої арабської держави, ані про затоплення єгиптянами ізраїльського корабля „Елят" та про збомбардування ізраїльцями єгипетських рафінерій біля міста Суезу. Совєтський амбасадор Микола Федоренко вимагав, щоб засудити Ізраїль, як „аґресора", взявши на увагу тільки ті бомбардування ізраїльським гарматнім вогнем промислової дільниці в Суезі. Зате він твердив, що затоплення ізраїльського нищильника єгиптянами було „актом самооборони", бо той нищильник заґнався на єгипетські води. Те становище Федоренка не знайшло прихильного відгуку в більшості 15-членної Ради Безпеки. Американський амбасадор Артур Ґолдберґ хотів, щоб у резолюції натавровано „всі акти порушення перемир'я", щоб таким чином підкреслити, що мається на увазі також затоплення нищильника „Елят". Але остаточно прийнято стилізацію, яку зголосив цьогомісячний президент Ради Безпеки, японець Сеньїн Тсуруока. Співавтором тієї резолюції був данський представник Отто Р. Борх. Після прийняття тієї загальникової і млявої резолюції — Рада Безпеки розійшлась без визначення дальшого засідання. Тим часом на передмісті міста Суезу, на просторі 10-ох квадратових миль горіли дві єгипетські рафінерії та інші тамошні фабрики, як фабрики штучних погноїв, хемічних виробів і цементу.



Густий дим і полум'я окутали простір 10-ох квадратових миль на передмісті єгипетського портового міста Суез, коли ізраїльська артилерія з другого боку Суезького каналу запалила їх у тригодинному бомбардуванні. Коло 200 пожежників з Суезу, Ізмаїлю і Каїро старалися погасити пожежу, але вона шалітиме ще дні, а то й тижні. Заграву було видно у віддалі 30-ох миль. У цистернах було газоліни вартости на 2,300.000 дол., але всі шкоди заподіяні тим бомбардуванням, обраховують на кругло 162 мільйони дол. Згинуло у тому бомбардуванні й пожежі 8 цивільних осіб-арабів і три військовики, а 60 цивільних і 30 військовиків були поранені.

Президент назвав „абсурдом" закидати Урядові расизм у політиці щодо В'єтнаму

Вашингтон. — Президент Джансон наталрував тих противників політики Уряду щодо В'єтнаму, які закинули державному секретареві Дінові Раскові, наче б він у недавній свой промові покликався на „жовту небезпеку". Насправді Дін Раск звернув увагу, що світ стоїть перед проблемою, що впродовж найближчих 20-ох років один більйон комуністичних китайців озброєних атомовою зброєю, стоятиме проти одного більйона азійців без атомової зброї. Демократичний сенатор Юджин Мек-Карті, публіцист „Н. Й. Таймсу" Джеймс Рестон і ще дехто закинули Раскові, що він виправдує політику Уряду „жовтою небезпекою". Президент Джансон, не назвавши нікого з отих коментаторів, назвав той їх закид „абсурдом" і „сущою нісенітницею". Він звернув увагу, що Америка боролася рам'я об рам'я з азійцями — на Філіппінах і в Кореї, і тепер бореться пліч-о-пліч з азійцями проти комуністичних аґресорів. Тоталітаризм — заявив Джансон — не має нічого спільного з расизмом і може стосуватися однаково білих, як коліорових людей. Президент зробив ті завваги у промові на церемонії декорування майора Говарда В. Лі з морської піхоти найвищим військовим відзначенням, Медалею Чести, за надзвичайну хоробрість і притомність ума, виявлені літом минулого року в одній битві у Південному В'єтнамі. Президент пригадав при цій нагоді свої власні відвідини у Південному В'єтнамі, прославляв тамошніх американських вояків і відчитав кусник листа одного вояка з В'єтнаму до державного секретаря Раска. У тому листі ближче неназваний вояк запевняє його, що „не всі молоді люди сидять у клясах в коледжах і вважають, що вони можуть критикувати все те, що робить Уряд, — та не всі молоді американці беруть участь в ЛСД-забавах (назва наркотику) та пересиджують на травниках . . ."

Труман і Айзенгавер підтримують війну проти аґресії у В'єтнамі

Вашингтон. — Тут зорганізували новий непартійний Громадський Комітет за Мир із Свободою у В'єтнамі, до якого погодилися належати колишні президенти Гаррі С. Труман і Двайт Д. Айзенгавер. Членами цього Комітету є і визначні військовики, які займали високі становища під час другої світової війни. Головами Комітету є кол. сенатор демократ із Іллиной Пол Даґлес та кол. голова Об'єднаних Шефів Штабу, командант 12-ої армійської групи в Европі під час другої світової війни генерал армії Омар Н. Бредлі. На пресовій конференції, повідомляючи про заснування цього Комітету, Даґлес рішуче заперечував, що заснований новий Комітет підтримує особу президента Джансона. Він сказав, що Комітет виступає в обороні „Уряду Президента ЗДА". Подібне становище в цій справі зайняв був раніше провідник республіканців у Сенаті сенатор Еверет Дірксен з Іллиной. В заяві Комітету підкреслюється те, що ЗДА боронять у В'єтнамі своїх державних інтересів, які є загрожені експанзивною політикою Північного В'єтнаму та комуністичного Китаю. У заяві читаємо: „Америка не може дозволити на явну аґресію проти свободи. Ми проти всякої капітуляції, навіть якби вона була й замаскована". Але Комітет заявляє, що він проти риску загальної війни в Азії і проти світової атомової війни. „Наша ціль у В'єтнамі — показати ворогові, що аґресор мусить платити високу ціну і що бере на себе великий риск", — говориться в заяві.

У Північному В'єтнамі бомбардовано знову летовище з совєтськими літаками

Сайґон. — В середу 25-го жовтня американські бомбардувальники перевели знову налет проти летовища Фусієн за 18 миль на північ від Ганою, як теж бомбардовано залізничний міст в Лонґбієн, що лучить Північний В'єтнам із Комуністичним Китаєм. Американські летуни побачили, що кратери, пороблені бомбами з налету на летовище Фусієн попереднього дня, були вже залиті цементом і землею. Коло 400,000 робітників працюють у Північному В'єтнамі днем і ніччю при негайному ремонтуванні та направлюванні шкід після кожного налету. Над летовищем Фусієн збито один совєтський літак МІҐ, а на самому летовищі знищено або пошкоджено 9 таких літаків. Зате американці також утратили в тих налетах три літаки.

ЗДА збільшують харчову допомогу незаможним державам

Вашинґтон. — Уряд президента Джансона вирішив збільшити харчову допомогу тим країнам, які не мають харчів. Уряд керувався двома причинами, він збільшує харчову допомогу закордонним державам тому, що грошова допомога ЗДА закордонові з кожним роком меншає, бо Конґрес не радо схвалює фонди на цю ціль. Уряд бачить що ціни на харчі зменшуються, бо є великі запаси харчові в урядових магазинах, тому бажає частину цих запасів подарувати або продати за місцеві валюти чужим державам, які не мають харчів. Аґенція для Міжнародного Розвитку вислала своїм місіям в недорозвинених державах інформацію про те, що ці країни можуть старатися про американські харчі. Але Аґенція заявила, що подаровані харчі треба буде зужити таким способом, щоб при їх допомозі збільшити рільничу продукцію, і друга умова, що не можна цих харчів продавати. Треба тут додати, що в деяких державах американськими харчами платять тим робітникам, які працюють в рільництві. Дарувати або продавати мали б пшеницю, пшеничні продукти, кормові зерна та олії з городини, згідно з законом з 1959-го року.

Гомфрі закликає робітничих провідників підтримати Уряд президента Джансона

Вашинґтон. — Віце-президент Гомфрі звернувся з закликом до провідників організованого робітництва в рядах Американської Федерації Праці — Конґресу Індустрійних Організацій допомогти Урядові президента Джансона в тому, щоб Конґрес схвалив на цій сесії ті законопроєкти, які корисні для найширших кол громадянства. Віце-президент закликає робітництво підтримати демократичний Уряд у виборах найближчого року, щоб можна було продовжувати започатковану програму. Г. Гомфрі запрошував членів Політично-Виховної Комісії при АФП-КІО, щоб впливали в Конґресі на те, щоб схвалені були важливі урядові законопроєкти. Віце-президент твердив, що минулорічні успіхи республіканців при виборах до Палати Репрезентантів спричинили труднощі для проурядових конґресменів схвилювати ті закони, які пропонують прихильники Уряду.

Світлана Алілуєва жертвувала $340,000 на добродійні цілі

Ню Йорк. — Сталінова донька Світлана Алілуєва жертвувала зі своїх гонорарів за книжку спогадів під заг. „Двадцять листів до приятелів" $340,000 на добродійні цілі. Найбільшу суму пожертвувала вона на шпиталь в тому індійському селі Калаканкар, з якого походив її третій чоловік, індійський комуніст Браджеш Сінґ, — $250.000. Дія Фундації ім. Толстого, яку очолює 83-річна донька письменника Александра Толстой — пожертвувала вона $50.000. На Літературний Фонд Допомоги Російським Письменникам і Науковцям, який очолює ред. щоденника „Новоє Русскоє Слово" Марк Вайнбавм — $5,000; стільки само на квартальник „Новий Журнал", який минулого року надрукував два твори російських письменників із СССР, які не могли бути надруковані під совєтами. Світлана склала пожертви на допомогу російським дітям у ЗДА і в Парижі та у Швайцарії.

ФОНД СКВУ ВЖЕ ПЕРЕВИЩИВ 25,000 ДОЛЯРІВ, ПОТРІБНО 50,000

Ню Йорк. — З канцелярії Українського Конґресового Комітету Америки інформують, що пожертви на фонд Світового Конґресу Вільних Українців від громадян із ЗДА вже переступили суму $25,000, себто половину „квоти", що їх повинні внести на ту ціль українці в Америці Загальний бюджет на ту ціль передбачає суму $100,000, при чому українці в Америці повинні скласти 50,000, українці в Канаді 40,000, а $10,000 повинні внести в той спільний фонд українців у вільному світі українські поселення в усіх інших вільних країнах. Іван Кокольський, голова Фінансової Комісії для СКВУ, висловлює впевненість, що українці в Америці ще перед Світовим Конґресом Вільних Українців, що відбудеться в Ню Йорку в тижні від 12 до 19-го листопада, виконають вповні свою повинність та складуть потрібну суму $50,000. Він також уважає, що пожертви, які тепер кожного дня напливають, можна вважати найкращим „плебісцитом" та повною підтримкою ідеї і цілей СКВУ з боку наших громадян. Для прикладу подається невеличку українську громаду у Вилимектик, Конн., яка вже на перший заклик склала на фонд СКВУ $388.00, рівночасно із збіркою $400.00 до Народного Фонду УККА. Також з багатьох інших громад напливають пожертви, а разом з ними й часом дуже зворушливі заяви й коментарі на тему СКВУ та зв'язуваних з ним надій. Як зважити, що фактична збірка на фонд СКВУ почалася дуже недавно, то дотеперішній відгомін є найбільш заохочуючий та дає оправдану надію, що зібрана сума дозволить не тільки покрити всі видатки, зв'язані із СКВУ, але й забезпечить початковими фондами працю запланованого постійного Секретаріяту СКВУ, що матиме за завдання здійснювати постанови цього першого в історії Світового Конґресу Вільних Українців. Сьогодні на іншому місці надруковані 3-ій і 4-ий список пожертв на СКВУ, а дальші списки будуть опубліковані вкоротці.

У Саскачеванській провінції вибрано послами 6 українців

Вінніпеґ. — У провінції Саскачеван, де живе багато українців, 11 жовтня відбулись вибори до провінційної леґіслятури. Перемогу в основному здобули ліберали, хоча вони частково поступились на користь партії Сі-Сі-Еф. Українські кандидати перемогли значною більшістю, і їх тепер в уряді Саскачевану буде на 4 більше, ніж раніш. До леґіслятури обрано 6 українських послів.

В окрузі Канора вибраний вперше Адольф Мацала який переміг ліберального кандидата. У Катнайф вибраний вперше Мирослав Квасниця. У Мелвил Іван Ковальчук переміг Вилфреда Ґардинера, міністра публичних робіт, сина колишнього прем'єра провінції, що пізніше довгі роки був федеральним міністром рільництва. У Принс Алберт-Іст Камберлент був перевибраний Василь І. Березовський.

У Редбері був перевибраний Д. Михайлюк. В окрузі Саскатун Ривердейл (нова округа) переможцем вийшов адвокат Рой Романів. Всі посли українці належать до партії Сі-сі-еф.

Колишній голова КҐБ затверджений на пості першого заступника прем'єра УССР

Київ. — Верховний Совєт Української ССР сьомого скликання, який закінчив тут дня 20 вересня ц. р. свою другу сесію, затвердив цього ж дня окремою постановою указ Президії Верховного Совєту УССР про призначення Володимира Семичастного першим заступником голови Ради Міністрів Української ССР. Володимир Юхимович Семичастний, народжений 1924 року, був якийсь час першим секретарем комсомолу в Україні і потім був переведений до Москви на становище голови ославленого Комітету Государственной Безопасності — КҐБ, що є централею московської шпигунської і підривної діяльности. Указ про Семичастного був підписаний президією Верховного Совєту ще 29 травня 1967 року і з цього часу він виконує свої функції.

УКРАЇНЦІ У ВІЛЬНІМ СВІТІ

ЛИСТОПАДОВЕ СВЯТО І ПАНАХИДА В НЮАРКУ

Нюарк-Ірвінґтон, Н. Дж. — У суботу 4 листопада, о год. 7 вечора, тут в українській Католицькій Церкві при Сандфорд авеню відбудеться панахида за поляглих воїнів української Армії. В тій панахиді візьмуть участь комбатанти листопадового зриву, бувші вояки УПА, члени Дивізії, як рівнож молодечі організації із своїми прапорами. В неділю 5 листопада заходом парохії української Католицької Церкви відбудеться Листопадове Свято.

ЯРОСЛАВ КУЛИНИЧ ПРАЦЮЄ НАД НОВИМ ФІЛЬМОМ ПРО СОЮЗІВКУ

Джерзі Сити, Н. Дж. — У домі Головної Канцелярії УНСоюзу відбувся перегляд зафільмованих цього літа багатьох кадрів з життя і активностей на відомій відпочинковій Оселі УНСоюзу Союзівці, в тому й традиційної вже церемонії вибору Міс Союзівки. Добре зафільмовані п. Ярославом Кулиничем кольорові кінокадри зображували різні епізоди з вибору Міс Союзівки панни Андреї Кейбіди, багатьох гостей Оселі, чудові Кетскільські гори, що так нагадують Карпати . . . Після перегляду Головний Предсідник УНСоюзу п. Йосип Лисоґір та інші працівники Головної Канцелярії, обговоривши побачене, запропонували Я. Кулиничеві остаточно опрацювати і озвучити документальний фільм, висвітлення якого триватиме приблизно півгодини. Фільм призначений для показу у Відділах УНСоюзу в ЗДА і Канаді.

ВИСТАВКА ЮРІЯ СОЛОВІЯ

15-го ц. м. відкрилася виставка дев'ятнадцяти великих олій українського еміґраційного мистця-експресіоніста Юрія Соловія в університеті Ферлей Дікінсон у Вейн, Ню Джерзі. По закінченні 15-го листопада ця виставка буде повторена в дещо зміненому вигляді в залях цього університету в Рутерфорд, Ню Джерзі, про що буде повідомлення пізніше.

„НЕДОСЯЖНІ" — ЦІЄЇ НЕДІЛІ У ФІЛЯДЕЛЬФІЇ

Філядельфія. — На закінчення святкувань 25-річчя створення УПА, тут у неділю 29-го жовтня, в театральній залі школи „Бенджемин Франклін" на вул. Ґрін і Брод, о 6 год. вечора відбудеться вистава п'єси „Недосяжні" Л. Полтави, у постановці реж. Володимира Шашаровського, мистецького керівника „Театру у П'ятницю".

СВОБОДА SVOBODA
УКРАЇНСЬКИЙ ЩОДЕННИК UKRAINIAN DAILY
FOUNDED 1893
Ukrainian newspaper published daily except Sundays, Mondays & holidays (Saturday & Monday issues combined) by the Ukrainian National Ass'n, Ict. at 81-83 Grand St., Jersey City, N.J. 07303

Second Class Postage paid at the Post Office of Jersey City, N.J. Accepted for mailing at special rate of postage provided for by Section 1130 of Act of October 3, 1917 — authorized July 31, 1918.

Subscription Rates: One year $12.00; six months $6.25; three months $3.25. Jersey City & Foreign Rates: One year $14.00; six months $7.50; three months $4.00. For UNA members monthly 65¢.
Статті підписані їх авторами, не мусять відповідати становищу редакції.

P.O. Box 346 Jersey City, N.J. 07303

СКВУ і українська культура

Короткі тижні відділяють нас від найбільшої маніфестації вільної української спільноти у всьому світі — першого Світового Конґресу Вільних Українців. Один за другим зголошуються делеґати з різних країн. Одна за другою установи повідомляють про скликання своїх світових з'їздів та нарад під час СКВУ. Люди політики, науки, культури, економіки, шкільництва, представники всіх інших ділянок українського зорганізованого життя у країнах свободи радитимуть над важливими спільними проблемами, шукатимуть шляхів до їх розв'язки, а всіми шляхами значно легше йти об'єднаними, ніж роз'єднаними.

Головні завдання СКВУ, самозрозуміло, полягають у політичних заявах і рішеннях про повну підтримку українському народові в його змаганнях за відновлення незалежної Української Держави, у зверненні очей і совісти світу на поневолені нації. Однак, Конґрес приділить також немало уваги справам української науки, культури, мови, як основних стовпів, на яких тримається українська будова поза межами Рідного Краю і в поневоленій, економічно й соціяльно грабованій Україні. Зголошені світові з'їзди та наради українських науковців з рамени НТШ, наради письменників, діячів культури і мистецтва, з'їзд педагогів, з'їзд письменників для дітей з рамени ОПДЛ та ін. — вже самі собою свідчать про те, що СКВУ плянується, як маніфестацію політичну, так і культурну, в розумінні ставлення проблем, вимог і домагань у ділянці української культури. Сучасна московська невільниця, з накиненим ярликом УССР, — це тільки ґрати, за які поставлено український народ. Але за тими ґратами пульсує живе серце живого народу, його мова, його думи й бажання, його надії і його щоденна боротьба за збереження при житті самого себе, своєї культури і мови. Тож з таким поспіхом Москва наказує нищити в Україні рештки історичних пам'яток, так намагається русифікувати дітей і молодь, кидає в тюрми діячів науки і культури, які наважуються чинити одвертий спротив.

Тому перший Світовий Конґрес Вільних Українців займе становище до справ української культури в Україні і, рівночасно, зробить усе можливе для дальшого розвитку рідної мови й культури в країнах нашого поселення.

Загроза нової війни

Минулої суботи єгиптяни затопили ізраїльський нищильник „Елят", поціливши його кількома недавно одержаними совєтськими ракетами, і ця подія напружила знову атмосферу на Середньому Сході до стану, в якому легко може спалахнути четверта з черги ізраїльсько - арабська війна. Ізраїльський міністер закордонних справ Абба Ебан мав рацію, коли у зв'язку з цим останнім „інцидентом" заявив, що властиво війна з першої половини червня ц. р. була тільки одною битвою, бо араби вважають, що між ними й Ізраїлем існує перманентний стан війни. Уперте становище арабів, які не хочуть відмовитись від отого принципу перманентної протиізраїльської війни, які взагалі не визнають Ізраїлю, саме є тією сутньою причиною жалюгідної ситуації на Середньому Сході, в якій будь-який „інцидент", випадковий чи пляново спровокований, може стати безпосереднім поштовхом до нових воєнних дій.

Як у червні цього року, так і тепер, фактичним спричинником лиха є Москва. Совєтські головачі підмовили були єгипетського президента Нассера перевести весною цього року мобілізацію збройних сил і сконцентрувати їх на Синайському півострові, в надії, що вони дійсно „скинуть у море" Ізраїль і тим промостять Москві шлях до Арабського моря. Блискавична перемога Ізраїлю була ударом не тільки для арабського світу, але й для Москви. Щоб не втратити довір'я в арабських країнах, Москва негайно почала компенсувати Єгиптові й Сирії всі їх втрати в зброї, знищеній чи захопленій ізраїльтянами. Протягом чотирьох місяців відбудовано давню збройну силу обох тих держав на суму 1-2 більйони дол.

Невідомо, чи затоплення ізраїльського нищильника було холодно заплянованою дією, щоб спровокувати Ізраїль на відплату з так званими „ланцюговими" наслідками", тобто аж до розвитку повної нової війни, чи це був тільки маневр задля піднесення настрою в єгипетському війську та народі і задля здобуття атуту в дипломатичних переговорах „з позиції сили". Наради на скликаній з цієї нагоди Раді Безпеки Об'єднаних Націй виявлять, чи фактичний наказодавець Єгипту-Сирії СССР хоче чергової воєнної авантури на Середньому Сході, чи обмежиться новою серією пропаґандивно - лайливих промов на адресу Ізраїлю і — Америки.

В. С-ко

ЯК ПОМЕР СТАЛІН

Причина смерти Сталіна і досі не з'ясована. І досі кружляють по Москві чутки, що його вбили. Хто? Очевидно, ті, які, навіть наражаючи своє життя на найбільшу небезпеку, хотіли його позбутись. Джордж Кеннан, тодішній амбасадор ЗДА в Москві, який пізніше заопікувався Світланою, заявив після смерти Сталіна, що совєтська столиця „так ґусто була сповнена страхом і ненавистю до старого тирана, що їх можна було виразно відчувати". А найближче оточення Сталіна? Кожний вважав усіх інших за своїх суперників, а всі разом смертельно боялись і ненавиділи Сталіна.

У своїй автобіографічній повісті - спогадах Сталінова дочка, Світлана пише про його смерть так: „був хворий і помер... природній наслідок хвороби, нічого більше..." Алеж Світлана сама може не знати правди.

Сталін хворів уже довгий час на проґресуючу артеріосклерозу і, очевидно, параною — хронічну психічну недугу, що характеризується нав'язливими маячними ідеями. Манія переслідування виразно виявлялася у червоного диктатора, який уже не довіряв нікому, можливо й рідній дочці. Казали, що в приступах панічного жаху Сталін ховався ночами під ліжко і звідти стріляв у темряву на своїх уроєних ворогів. Після підготовленого з його особистою участю процесу кремлівських лікарів, він не допускав до себе навіть свого домашнього лікаря і лікувався сам розчином йодини.

Світлану привезли аґенти НКВД до конаючого батька, і біля його ліжка просиділа вона аж поки він помер. Останні години його були страшні. В пластичному описі представляє Світлана, як він задихався, як почорніло його обличчя, як, вернувшись на хвилину до притомности, звівся він на ліктях і оглянув усіх присутніх в кімнаті „соратників" поглядом, сповненим злоби й ненависти. „Легка смерть дається, мабуть, лише добрим людям" — закінчує Світлана опис цієї моторошної сцени.

Плакав Хрущов, плакали Ворошилов, Маленков, не плакав лише Берія, гарячково підготовляючись перебрати по Сталінові всю владу. Однак минуло три роки і той самий Хрущов на партійному з'їзді говорив про мертвого диктатора, що це він винен у „замордуванні багатьох тисяч невинних і чесних комуністів".

Перший медичний бюлетень у зв'язку з занедужанням Сталіна був підписаний лікарями 4 березня 1963 р. о 2-ій годині вночі, але через радіо надано його щойно о год. 8.15 по полудні. О год. 9.50 вечора 5 березня Сталін помер, а перше радіоповідомлення про його смерть надано щойно о год. 4.03 перед полуднем. В цьому проміжку часу западали якісь рішення, точилась безоглядна боротьба за владу між сталінськими наслідниками.

Цілком імовірно, — пише відомий американський совєтознавець Мартін Ебон у своїй книжці „Світлана", — що смерть Сталіна була наслідком т. зв. „медичного убивства".

Маленков, Молотов, Каґанович, Берія, Хрущов, Булґанін, Мікоян, Ворошилов мали всі підстави бажати смерти Сталіна — з досвіду своєї кривавої з ним співпраці вони знали, як ліквідував Сталін по черзі всіх, хто „забагато знав". Отже, кожний чекав на свою чергу. Але взаємне недовір'я виключало можливість розправи з Сталіним звичайно практикованим методом — пострілом у потилицю. Виключало також ширшу конспірацію.

„Медичні убивства" уже ввійшли в традицію совєтської секретної поліції, і кремлівська лікарня віддавна здобула собі репутацію закладу, в якому з допомогою медицини ліквідували недогідних Сталінові визначних своїх і закордонних комуністів.

„Медичні убивства" червоною ниткою тягнуться через всю історію большевицької влади.

Наступник Троцького на посту командувача збройних сил, Фрунзе, помер у 1925 р. на операційному столі. Його останні дні описав пізніше зліквідований письменник Борис Пільняк у повісті „Смерть командарма": Сталін зажадав, щоб Фрунзе піддався операції виразки шлунка — операції, яка фактично була убивством з його наказу.

Жертвою совєтських лікарів упав письменник Максим Ґорький, який хворів на туберкульозу. На одному з численних, спрепарованих секретною поліцією судових процесів, виявилось, що Ґорькому давали „надмірні дози ліків", внаслідок чого він помер.

На процесі Генріха Яґоди, наступника Р. Менжинського на посту голови ҐПУ, в обвинувальному акті стверджувалось, що свого попередника усунув він „медичними засобами", Менжинський хворів на бронхіяльну астму та анґіну пекторіс і йому давали „невластиві ліки з кримінальною ціллю".

На тому процесі фармацевт Левін казав: „Не слід думати, що людину можна отруїти лише отрутою. Треба знати, що кожний лік в своїй есенції є отрутою. Усе залежить від дози. Загальновідомо, що люди, хворі на цукрицю, заживають проти неї двічі на день інсуліну в дуже великих дозах — від 80 до 100 одиниць. Проте, якщо здорова людина введе в свій організм 5-10 одиниць, вона може померти від шоку".

В „медичних убивствах" практиковано також встановлювання неправильних діягноз, після чого жертву „лікували" від неіснуючої недуги.

Хворого на серце Валеріяна Куйбишева, Сталінового „соратника" в боротьбі проти Троцького, коли він уже був не потрібний Сталінові, зліквідовано з помічччю надмірних іньєкцій серцевого збудника.

Як жертва медицини загинув син Ґорького: коли захворів він на запалення легенів, лікарі, з наказу Сталіна, приписували йому ліки, які прискорили і загострили перебіг недуги.

Подібних випадків, очевидно, було багато. І Сталін, який уже затрачував відчуття дійсности, можливо сам повірив, що його вірний прибічник Андрій Жданов помер не природньою смертю, а згинув з рук кремлівських лікарів.

Тож власне тоді почалася справа „терористичної групи" лікарів, яка нібито ставила собі за ціль вкорочувати життя „визначним політичним діячам Совєтського Союзу через саботаж медичної опіки". Цю ж „терористичну групу" обвинувачено в убивстві іншого члена Політбюра, Олександра Щербакова.

На думку деяких совєтознавців, зокрема Мартіна Ебона, дуже підозріло виглядав широкий потік медичних інформацій з Кремлю за тиждень перед офіційним проголошенням смерти Сталіна. В комунікатах подавалося тиснення крови, пульс, дихання, збільшення серця, підвищення температури, запалення легенів... Чи не була ця надмірна детальність в описі боротьби диктатора зі смертю пропаґандивною димовою заслоною?

Також підозрілим виглядає урядове ствердження про те, що діягнозу хвороби Сталіна встановлено правильно, також правильно велося його лікування, і смерть його була неминуча. Так, ніби хтось у чомусь намагався оправдуватись...

Лаврентія Берію, що як голова НКВД мав найбільші можливості усунути Сталіна зі світу з допомогою медицини і що з цих можливостей напевно скористав, щоб зайняти місце Сталіна, застрелили „соратники" в страху за своє життя. Бо, ставши диктатором, Берія, без сумніву, розправився б з можливими конкурентами на абсолютну владу, з усіма тими, хто „забагато знав". Тепер вони старанно зберігають баланс влади, не допускаючи до неї потенціяльного диктатора.

МАРШАЛ К. ВОРОШИЛОВ ДРУКУВАВСЬ У „РАДЯНСЬКІЙ УКРАЇНІ"

З нецікаво написаними спогадами „Розповідь про життя" виступив старий маршал військ СССР Клим Ворошилов на сторінках... київської „Радянської України" і впродовж 8 чисел zанудьжував читачів подробицями про те, як він їздив туди й сюди з большевицькими листівками ще за „батюшки-царя". Спогади несподівано обірвались на півслові, в числі з 14 жовтня, без зазначення, чи це був переклад з російської, чи К. Ворошилов сам писав їх українською мовою. Зразок спогадів: „Ніхто не просив, — вона, видно, помітила в моєму голосі тривогу і підозру. — Бачу, заснув молодий чоловік, рука і ноги на чемоданах, а коробка на виду, без усякого догляду. А вранці всяке може бути: дивись — і поласиться хтось"..

Ф. Луців

У ПІВНІЧНІЙ МІННЕСОТІ

Від якогось часу навчаю у школі в Гудбриджі, у північно - західньому куті стейту Міннесота, недалеко озера Ред Лейк, що має 440 квадратових миль поверхні.

Місцеві індіяни мають привілей ловити в цьому озері рибу і полювати в густім березовім лісі. Убого виглядають їхні невеличкі хати, біля яких стоять старенькі авта. Майже ніде не зауважив я ґаражу чи якоїсь іншої вабудівлі.

„Чому індіяни такі бідні, чому вони не живуть так заможно, як їхні сусіди чехи та норвежці?" — запитав я свого колеґу - вчителя, з яким поїхав автом оглянути індіянські оселі.

„Індіяни мають свою резервацію, їм надано привілей ловити в озері рибу, полювати, для їхніх дітей будують школи, але вони всього цього не використовують", — пояснив учитель.

„А що ж їм заборонено?" — розпитував я свого колеґу.

„Їм не вільно виходити поза межі резервації, не вільно продавати риби та звірячого м'яса поза резервацією. Донедавна індіяни продавали рибу на ринку в Тиф Рівер Фоллсі, але той урядовий привілей відібрали у них білі бизнесмени.

„Як же, — допитувався я, — можна у XX сторіччі віднимати від автохтонних мешканців урядом надані привілеї?"

„На ділі, цього не можна робити. Але що вдієш, коли індіяни не вміють обстати за свої права".

Я попросив свого провідника помаленьку переїхатися через ту індіянську оселю, що мені до деякої міри нагадувала совєтську „закриту зону", лише з тією різницею, що під совєтами церкви позамикано або обернено до послуг держави, а тут пишалися високий римокатолицький костел і школа, заснована ще французькими місіонерами.

Ми зупинились і зайшли до споживчої крамниці, — „ґросерні". У ній було двоє індіян — продавець і покупець. В тьмавому світлі електричної лямпочки вони про щось говорили по - своєму.

Ми перейшлися по запорошеному приміщенні і купили міннеапольський щоденник, позначений датою з попереднього тижня. Свіже число придбали аж у шведсько - норвезькому місті Беміджі, Там же й поснідали, бо у нас забракло відваги споживати сніданок в індіянському ресторані.

Нема де правди діти, мої симпатії були по стороні покривджених індіян, і я рішив більше про них довідатися і щось написати.

Мій колеґа, родовитий американець, вже не хотів більше говорити про місцевих Су, але я ще довго думав про тих американських козаків, що колись гуляли по своїх безмежних степах. На жаль, не діждали вони свого Шевченка, щоб описав їхню минувшину.

Тепер, коли індіяни сидять по своїх резерваціях, третє й четверте покоління норвежців та чехів засівають в Міннесоті широкополі ниви вівсом, який вживають на годівлю худоби.

Про життя місцевих чехів та норвежців, що в 1870-их роках дістали землю на гомстеди, можу сказати, що всі вони є членами своїх асекураційних організацій. Чехи власних шкіл не мають, а норвежці, ревні лютерани, популяризують свої освітні, асекураційні та церковні організації по радіо і телевізії.

У Тиф Рівер Фоллсі, як і в багатьох інших містах Міннесоти, навчають по школах норвезької мови. Норвежці говорять до вас по-англійському, але в переважній більшості добре знають мову своїх батьків і додержуються релігійних та національних традицій.

Не дивно, що не раз гостював тут д-р Кнутсон, президент лютеранського університету Конкордія, з успіхом переводячи збірки на свою інституцію. І не було тут, — казали мені, — такого серед лютеран, щоб не підписався на „щомісячний датох для свого університету.

Плянують зруйнувати історичні будівлі Києво-Могилянської Академії

Київ. — Святиню української европейської культури, будови Києво-Могилянської Академії з 16 сторіччя, із стін яких вийшов Григорій Сковорода та багато інших видатних діячів нашої культури й науки в часи середньовіччя, — влада плянує знищити, використовуючи для цього проєкт „нових забудувань" Києва... „Літературна Україна" з 20 жовтня повідомила, що група українських науковців і мистців відвідали так зв. „Держбуд УССР" і виступила проти пляну такого „перебудування" столиці України, коли мали б зникнути прекрасні ампірні будівлі Академії, а разом і могила кошового Петра Сагайдачного, що мала б опинитись „під котлованом чотириповерхового будинку". Ще не відомо, що дав той протест. Можна припускати, що плян знищення ще однієї історичної пам'ятки України був вироблений не в „Держбуді" у Києві, а в Москві, яка руками нібито українських „Держбудів" донищує документи української історії і культури. Про стан могили, що її мають намір взагалі зліквідувати, названа газета пише:

„Одним із засновників братства був видатний політичний діяч і геніяльний полководець Петро Сагайдачний. Він вписався до братства разом із 20-тисячним Військом Запорозьким. Його могила (на жаль, досі невпорядкована) знаходиться поблизу старого корпусу академії."

РОЗПАНОШЕНІСТЬ РОСІЙСЬКОЇ КУЛЬТУРИ І МОВИ В УССР

„Літературна Україна" з 10 жовтня навела деякі статистичні дані про кількість російських видань в Україні за період московсько - большевицької окупації: „За радянський час на Україні здійснено понад 8 тисяч окремих видань книжок російської літератури тиражем 203 мільйони 792 тисячі примірників. Серед них прозових творів 5364 тиражем 150 мільйонів 440 тисяч примірників, поетичних — 2030 збірок тиражем 41 мільйон 184 тисячі примірників, драматичних — 508 книжок тиражем близько 4 мільйони примірників".

Голос читача

ПРО НАВЧАННЯ УКРАЇНСЬКОЇ МОВИ В ПОЛЬЩІ

У „Свободі" з 12 вересня ц. р. появилася стаття п. н. „Змушують вивчати російську мову", в якій автор без знання фактів нарікає на русифікацію українських дітей у Польщі. Тому, що сам я мав нагоду вчитись у польських школах, в ім'я правди вважаю за свій обов'язок відповісти шановному авторові статті.

Навчання російської мови в польських школах обов'язкове від п'ятої класи. Якщо учень вивчає ще й українську мову, то це вже його додатковий предмет.

Загальновідомо, що українське шкільництво в Польщі занепадає. Причини такі: від'ємний вплив на дітей та батьків часто шовіністичного оточення, брак учителів української мови, переведення вчителів шкільною владою на чисто польські села, навчання після лекційних годин, розпорошеність українського населення та, найважніше — байдужість батьків. Щоб створити т. зв. пункт навчання української мови, потрібно мінімум семеро дітей.

У всіх розпорядженнях міністерства освіти підкреслюється, що вчитись рідної мови можуть тільки ті діти, батьки яких записали їх на навчання цього предмету.

Актив УСКТ і „Наше Слово" допомагають у розвитку українського шкільництва та освідомлюють батьків щодо відповідальности за долю їхніх дітей.

Крім кількох початкових шкіл з українською мовою навчання, в 1961-62 навчальному році було 132 пункти, в яких навчалось близько 2.600 учнів.

На мою думку, русифікація тут не страшна, бо українському населенню Польщі загрожує передусім полонізація.

Не знаю, де автор вичитав, що вчителі не одержують платні, якщо місцевий гурток Українського Товариства не має фондів, щоб оплачувати їхню працю. Працю вчителів оплачує держава, а не УСКТ.

Так, це правда, що „наша меншість у Польщі не вміє використовувати всі права, дані конституцією".

За права треба боротись, а коли вони є — слід користуватись ними. Авторові легко нарікати на всіх і вся, а зокрема на таки нашу українську пасивність та байдужість. Він нарікає також на те, що молодих учителів-українців висилають до Києва, щоб, засвоївши там і російську мову, вони могли накидати її українським дітям.

Для свідомих українців в Польщі Україна залишається їхньою Батьківщиною, тому український учитель вважає за честь поїхати до Києва для підвищення кваліфікації передусім з української мови та літератури. Такі виїзди відбуваються тільки під час літніх вакацій, при тому їдуть ті вчителі, які працюють в українському шкільництві.

Російська мова в польських школах не дає права батькам не посилати їхніх дітей на навчання рідної мови, хоч це, до речі, обтяжує останніх.

Був час, коли в Польщі не було ніяких українських шкільних підручників. Після заснування УСКТ вони таки надійшли з України, а тепер є й деякі видані в Польщі. Отже, не є так зле і з книжками.

Микола Дупляк

● Американський ілюстрований тижневий журнал „Сатердей Івнінґ Пост" і лондонський „Дейлі Експрес" виявили різні подробиці внутрішньої організації британської розвідчої централі, „Бритіш Сікрет Сервіс". Виявлено назви відділів та деяких голів. У зв'язку з цим негайно позмінювано назви й різні коди. Британські керівні кола обурені такою погонею за сенсацією, яка виявляє ворогові різні тайни.

I. Зінько

О, ДЕ ТОЙ КАРМЕЛЮК!?

(2)

— Ти, стара, посилаєш мене на явну смерть! — крикнув сердито батько. — Казав тобі, що два охранники ходять з автоматами.

— Перше казав, що ходять з гвинтовками, а це вже — „з автоматами", незабаром скажеш — „з гарматами". А твій обріз для чого у стрісі іржавіє? А їх, таких обрізів, у селі в стріхах — сотні, біда лише, що немає з них кому бахнути! Всі стали такі, як оце ти — кури мокрі! Чому не зібратися ватагою, щоб розбити отой бакгавз і роздати все збіжжя голодуючим?! „Граб награбленное!" — колись кричали большевики. А вони, банда, ограбили нас... Отож те награбоване треба забрати назад, бо то наше! Ех, мужчини ви дохлі! Гірші за бабів! У сусіда потягти — герої на те!

Мати розхвилювалась, аж тремтіла. Після гнітючої мовчанки в хаті, ніби сама про себе спокійніше:

— Чому не маємо нового Кармелюка? Чому не прийде ще один Кармелюк?!

— Ти будь Кармелюком, — спокійно каже Гарбуз. — Іди, розбий бакгавз і роздай збіжжя голодуючим ,а я не піду. У першу ж темну ніч підемо, хлопці, і корову Якимову обпатрошимо, там же у коморі. Будемо мати м'ясо на який місяць...

— Я не піду! — заявив Денис.

— Я також ні! — Федір.

— Постріляю! Тим обрізом, що в стрісі, вас постріляю! — загрозив старий Гарбуз синам.

— Боже мій, Боже мій! — заплакала мати. — Здурів чоловік, що він робить?! Піду в міліцію і заявлю, що ти хочеш забити корову в безборонного чесного чоловіка...

— То тебе першу заб'ю, як зрадницю!

Не вдалося переконати старого.

**

Кінчався квітень... Сніг уже розтав... Синіли на леваді проліски, на луках починала зеленіти травичка, а бруньки на вербах і верболозах набрякли, готові дати маленькі ніжні листочки.

Було саме на молодику.

Гарбуз діждав ночі і вийшов надвір. Оглянувся довкруги і подивився на небо. „Занадто зоряно... — подумав. — Підождемо темнішої ночі".

Довго не довелося ждати, бо вже наступна ніч була темна, хоч око виколи. Небо густо затягло хмарами і мрячило.

— Отакої ночі нам і треба, — сказав старий до синів. Одягайтесь і підемо, бо там ще треба годину підлазити, може Яким сторожує.

— Тільки... тату... Це, щоб знали... — мимрив боязко Федя — Я до середини не піду, лише поможу нести...

— Я також... — сказав Денис.

— Швидше, швидше! Розсусолюєте, будете все робити, що скажу.

Він приніс приготоване знаряддя, що було заховане надворі: гострий ніж, сокирку, три великі мішки, мотузку.

— Обмотайте ноги ганчірками, слід треба змазати. — Повернувся до ікон: — Господи, поможи, дай час добрий!

Пішли...

— Безсовісний! Іде красти і каже „Боже поможи", — кинула вслід мати. Сама стала перед іконами і довго молилась та плакала. Вона переказала всі молитви, які знала, а на закінчення промовила своїми словами, пильно дивлячись на ікони:

— Боже всесильний, Боже милостивий! Згрішив наш народ дуже багато перед Тобою, бо не виконує Твої заповіді про любов між собою і глухий до закликів кращих синів українського народу — закликів до згоди і братерства...

Покірно, як дитина, заплакала. Тихенько, без образ на будь-кого. Втерла сльози полою старенької спідниці і знов стала просити:

— За ці тяжкі провини Ти, Боже, зіслав кару на наш нарід — прийшли чужинці-москалі з півночі, які грабують збіжжя і всі інші харчі, щоб ми вмерли. І нарід український умирає... Боже, зглянься над нами грішними. Пошли розум народові нашому, щоб не кривдили одне одного. Відкрий очі мужчинам нашим, щоб розуміли і бачили, що нас грабують чужинці-москалі. Дай нашому народові відвагу до боротьби з грабіжниками-чужинцями. Боже милостивий, заверни мого чоловіка, бо він пішов на грішне діло, пішов красти у свого сусіда. Диявол його намовив. Боже, не дай йому довершити гріха, поверни його додому!

Знесилена, сіла на лаву біля столу, схрестивши руки на столі і поклавши на них голову. Поринула в тяжкі думи.

А вони, думи, надходили одна за одною, то послідовно в часі, то перескакували, кошмарились. Хвилево вона пригадувала щось краще, що пережила з чоловіком і з полегшею зідхала; та більшість дум були гіркі, як полин.

Пригадалась давня війна і боротьба за владу різних отаманів. Пригадались зміни влади: петлюрівці, денікінці, большевики, махнівці — скільки їх ще було? Були добрі отамани, були й недобрі, були такі, що за Україну воювали, а були й такі, що один одного били.

— Боже наш, милостивий і праведний, як довго наш нарід буде бити свій свого?.. Коли ж він, нарешті, побачить винуватців наших нещасть?.. Боже, дай народові моєму відважних проводирів, щоб виборов собі волю. Ворог зламав хребет народові, убив волю і відвагу боротись за свою долю... Люд у покорі, тихо, без спротиву вмирає голодовою смертю...

(Кінець)

ЗВІДОМЛЕННЯ ОРГАНІЗАЦІЙНОГО І РЕКОРДОВОГО ВІДДІЛІВ УКРАЇНСЬКОГО НАРОДНОГО СОЮЗУ

ЗА МІСЯЦЬ ВЕРЕСЕНЬ 1967 РОКУ

ДЕП. СТАРШИХ ЧЛЕНІВ

ЗЛУКИ ВІДДІЛІВ:

Нижче наведені Відділи УНСоюзу злучилися зі собою в нові Відділи, як слідує:

а) Відділи, означені черговими числами 63 з осідком у Форд Сіті, Па. та 51 з осідком в Єнтсборо, Па. — в один новий Відділ, означений черговим числом 63 з осідком у Форд Сіті, Па.;

б) Відділи, означені черговими числами: 96 з осідком у Пітсбургу, Па. та 89 з осідком в Етна, Па. — в один новий Відділ, означений черговим числом 96 з осідком у Пітсбургу, Па.;

в) Відділи, означені черговими числами: 126 з осідком у Спіквил, Па. та 400 з осідком в Аліквіпа, Па. — в один новий Відділ, означений черговим числом 126 з осідком у Спіквил, Па.;

г) Відділи, означені черговими числами: 132 та 17, обидва з осідком у МекКіспорт, Па. — в один новий Відділ, означений черговим числом 132 з осідком у МекКіспорт, Па.;

ґ) Відділи, означені черговими числами: 296 з осідком у Ню Кенсінгтон, Па. та 110 з осідком у Венденгрифт, Па. — в один новий Відділ, означений черговим числом 296 з осідком у Ню Кенсінгтон, Па.;

д) Відділи, означені черговими числами: 338 з осідком у Монессен, Па. та 232 з осідком у Донора, Па. — в один новий Відділ, означений черговим числом 338 з осідком у Монессен, Па.

НОВІ ЧЛЕНИ:

Відд.:

5 Гречин Микола, Ульрих Степанія А.
10 Гречаний Микола.
13 Мочульський Євстахій П., Спяк Петро.
14 Синча Олександра.
16 Кулішенко Юрій.
20 Шрубович Олександер, Донна.
25 Гентіш Олена, Підгорецька Марія, Стецюк Марія К.
27 Гординська Лариса 2.
30 Романовська Марія А.
31 Буклій Олена М.
32 Купровський Степан, Анна.
42 Дзяба Ірина, Дубровна Ільонка, Смоляк Володимир.
43 Дідух Леся З.
47 Павлюк Орест.
48 Триндь Іван.
59 Гойда Маргарита А., Гранд Павлина Т., Луковська Іванна, Файкош Марко Р.
78 Петрунцьо Йосип Гр.
79 Саскович Марія.
83 Кузьма Михайло, Лужецький Василь.
86 Костик Володимир.
88 Костюк Юрій, Людмила; Михайлюк Остап, Яримович Володимир.
93 Децик Таїса 2, Николишин Володимир, Стерпак Степанія.
114 Мрищук Борис.
116 Лотоцька Рута С., Петрушин Роман І.
120 Горчак Олексій, Ді Чікко Семен.
128 Гобер Юрій мол.
157 Купчик Ширлі Дж.
163 Гам Цинтія Л.
165 Корнова Данило Л., Іванна К.
168 Березовський Василь.
171 Карляк Максим, Марія; Шеремета Параскева.
173 Кук Данило Л., Агнеса Т.
174 Бліхар Юрій К., Анна Г. М.
175 Качмар Ростислав, Люба В.; Мочорук Василь.
181 Намака Андрій.
183 Завада Надія.
192 Пенрій Софія Г.
194 Винник Роман, Горохівський Степан, Лабенський Степан, Ольга; Оменціський Володимир, Марта; Смішко Андрій, Талік Євстахій.
204 Вовчук Лідія, Горбит Іван, Анна; д-р Керницький Роман, Неділська Володимир 2.
214 Чижович Володимир.
217 Завадецький Казимир.
220 Михайлишин Михайло, Емілія; Овчарчин Петро, Агнеса; Римар Євдосія.
234 Бережанська Іванна.
236 Костецький Осип.
237 МекҐюґ Давид.
245 Кушнірчук Дмитро, Олена.
249 Біланич Іван.
254 Славик Ілейна М.
258 Гула Євстахій.
276 Сушинський Павло.
279 Ваславський Тома Ю.
284 Гордиська Долорес К. Сімен Марлена Р.
305 Брівський Лев І.
315 Федірко Ольга.
316 Бідак Гейл А., Дей Брюс А., Панкрат Юрій А., Сангурський Іван.
321 Кривулька Степанія.
331 Ковч Богдан.
337 Зелінська Ярослава, Михайлишин Тетяна.
340 де Моравес Володимир Т., Павло Т., Флявій Т., Люїза С., Марія П.; Мігнот Йосип В., Мігнот-де Ліма Анна, Родригез Бернард.
341 Лозинський Віктор, Оленчук Олекса, Човник Володимир 2.
345 Кубик Олег.
346 Демер Адріян І., Григорій В., Іван А. мол.
350 Саранчинська Леся 2.
352 Венчак Олекса, Марія.
353 Меуш Михайло.
356 Акулов Орест В.
360 д-р Топольницький Роман.
361 Собенко Марія.
371 Добош Михайло, Юлія; Колат Розалія.
375 Бурас Надія С., Вовк Осип.
379 Овдієнко Сергій, Персович Василь.
382 Пашкевич Анна.
385 Богун Іван, Катеринчук Олена А. 2, Сангурський Михайло 2, Розалія; Тирпа Василь.
404 Кікцьо Михайло 2, Сагайдак Демян 2, Анна 2.
406 Дудрич Михайло І.
407 Белей Леся, Влонська Софія; Кульчицька Інеза В., Мерза Мирослав, Пітула Ріта, Служала Микола, Федишин Степан 2, Марія; Чорна Марія.
408 Барщик Іван.
411 о. Дацюк Володимир І., Зигаревич Марко, Коваль Анатолія.
422 Посікан Фріда, Хортик Орест Т.
425 Кутова Альфред Ю.
426 Бойко Микола 2, Манчулевич Емануїл, Софія; Морос Петро, Олійник Володимир 2, Прожак Михайло 2, Тарчук Іван, Якібчук Микола.
434 Коваль Мирослав, Надія.
440 Запіпний Роман О., Керик Павло, Євгенія; Куща Софія, Перегінець Богдан, Федорівський Іван, Хоростіль Євген О.
441 Козира Ілля, Кузенко Елла, Іванна Д.; Паланюк Василь 2, Петришин Олекса, Сиротюк Микола, Суворов Олена.
454 Бица Ніна, Задорожний Казимир, Торський Орест.
468 Самець Орест П.
469 Юрик Анна.
471 Марчук Володимир, Марія; Путко Іван.
473 Гамрат Михайло.
479 Панчишин Петро, Анна.
484 Готман Євген.

ЧЛЕНИ ПРИЙНЯТІ НАНОВО:

Відд.:

20 Красіцька Марія.
53 Ільницький Ваниль, Романов Степан.
63 Гечел Евелина Л.
91 Козак Михайло.*
105 Садовіс Йосип А.
161 Савій Микола*.
163 Сенів Йосип Ю.*
194 Федун Володимир.
240 Юрків Йосип.
266 Терлецький Іван.
287 Потічний Ярослав, Дарія Л., Христина.
304 Панчишин Михайло, Ірина.
310 Федас Пелагія.
327 Сигній Борис, Ярослав*.
330 Янтосцик Михайлина.
334 Івон Степанія.
341 Роєр Долорес М.
360 Герлях Йосип.
374 Бандера Володимир.
436 Ропчан Розалія.
440 Тихоцький Михайло*.
464 Дмченко Маршал П.*, Марія.
481 о. Даняльчук Мирослав.

ЧЛЕНИ ПРИЙНЯТІ З ПЕРЕХІДНИМИ ЛИСТКАМИ:

Відд.:

5 Рудик Степанія.
18 Єзерська Анна, Мельник Костянтин І., Олександра 2.
63 Аренд Франя, Бобик Іван*, Степан*, Степан мол.*, Мельник Анна, Оренж Євгенія, Хома Юлія.
78 Серафимович Василь, Ольга.
81 Поліщук Степан 2.
91 о. Королишин Євген.
96 Ванат Анна, Марія 2; Гезелтон Данид Р.*, Леськo Роман, Марія; Павлишин Роман, Євдокія; Тимусь Григорій 2, Іван*, Анна.
115 Іванчук Степанія.
126 Ацеведо Марія, Бойко Данило*, Іван; Кірбер Катерина 2, Кетлін; Кнопик Наталя, Козак Наталя, Коцьо Євгенія, Малець Марія, Пирожик Михайло, Юлія; Рутковська Ольга, Семуський Антін*, Євстахій*; Сіймовська Євгенія, Михайло, Стефурак Юлія, Цуп Микола, Хоружний Євстахій*, Христина; Шваліга Ігнат*, Франко*; Шотик Костянтин, Єлисавета.
132 Адамик Лавра, Голук Долорес, Демус Карло В.*, Микола, Ричард Фр.*, Анна; Коруд Естера, Косс Катерина, Луців Іван*, Карло* 2, Марія; Пінковський Данило*, Едвард*, Марія; Плечій Петро*, Дарія; Сидоряк Микола*, Дора; Смерека Михайло*, Філіпс Долорес, Хоминець Іван.
216 Турченюк Богдан* 2.
296 Дудзік Лаврентій С.*, Степан М.*, Емма К., Іда Г.; Завальницький Іван А.*, Ярослава І.; Малекар Юдита А.
338 Андрух Олена, Гаврила Іван А.*, Йосип Е.*, Олена; Гвздайка Іван*, Павло*; Гордзик Тома М.*, Юрій; Зелем Іван П., Петрина; Колодійчик Анна, Ніщот Йосип ст., Пандрак Мирослав*, Марія; Пантрій Елеонора, Піхота Іван, Ритачко Евелина, Сенько Степан, Чилкот Анна, Чиприк Анна, Марія.
354 Дуб Єва.
371 Калат Розалія.
385 Наливайко Євген, Мирослава.
411 Ярош Микола.
433 Угляр Антін*.
484 Пруць Броніслав 2, Наталя.

ЧЛЕНИ, ЩО ЗМІНИЛИ КЛЯСУ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

126 Кірбер Катерина 2.
217 Гусак Микола.
361 Хомицький Євген В.* 2.
473 Ковальчук Наталя.

ЧЛЕНИ СУСПЕНДОВАНІ:

Відд.:

6 Зупник Віра Л.
8 Мельник Григорій.
10 Терещук Микола*.
13 Стасів Марія.
15 Мелех Ярослав І.
63 Стивазон Данило Л. В.*
83 Бак - Бойчук Теофіл, Оксана, Юліянна.
106 Яворський Мирон*.
114 Вігелош Рупрехт Ю.*, Салабан Євген*.
153 Воднар Іван, Христина; Комарницький Богдан.
155 Стуцький Степан*.
158 Робертс Анна К.
203 Комарницька Ірина, Сульжинський Данило.
204 Добрянський Андрій.
206 Кокольський Павло І.*
240 Семанюк Михайло, Михайло мол.*, Анна, Катерина.
250 Ракуць Микола*.
277 Полотняна Іван*.
287 Заворський Степан, Анна.
290 Маляр Єлисавета.
292 Стрихар Володимир В.*
293 Кальба Конрад К.* 2, Симон І., Софія.
295 Гойсак Софія.
301 Ільчук Вячеслав, Ірина; Медзяк Варвара А., Хвостик Володимир*; Костянтин.
316 Залінчук Василь.
345 Ставничий Борис*.
345 Бринів Павло, Іванчук Сергій.
360 Петрівська Леся, Ярослава.
361 Бабяк Феня, Косановська Марія, Могучий Володимир*, Савицький Семен*, Шепарович Степан.
379 Бриковський Йосип В.*, Войнаровська Антоніна.
424 Гасин Іван*, Даниленко Іван.
427 Юркевич Лавро М.*
432 Волубаш Володимир, Голиншевський Петро*.
473 Долинський Валентин*.
482 Гордичук Марія; Лабовка Євген, Ольга.
439 Бендик Романа.
440 Демкович Василь*, Гол Едвард*, о. Іжик Семен*, Каптій Володимир*, Копинський Михайло, Миценко Олександер*; Сінкевич Іванна, Співак Мирослав*, Френклин Денис*.
473 Костюк Євген*.
485 Комар Зенон.

ЧЛЕНИ, ЩО ВІДІЙШЛИ З ПЕРЕХІДНИМИ ЛИСТКАМИ:

Відд.:

5 Іванчук Степанія.
10 Коструба Володимир, Петро*, Наталя.
17 Адамик Лавра, Голук Долорес, Демус Карло В.*, Микола, Ричард Фр.*, Анна; Коруд Естера, Косс Катерина, Луців Іван*, Карло* 2, Марія; Пінковський Данило*, Едвард*, Марія; Плечій Петро*, Дарія; Сидоряк Микола*, Дора; Смерека Михайло*, Філіпс Долорес, Хоминець Іван.
51 Аренд Франя, Бобик Іван*, Степан*, Степан мол.*, Мельник Анна, Оренж Євгенія, Хома Юлія.
89 Ванат Анна, Марія 2; Гезелтон Данид Р.*, Леськo Роман, Марія; Павлишин Роман, Євдокія; Тимусь Григорій 2, Іван*, Анна.
94 Клюфас Михайло.
110 Дудзік Лаврентій С.*, Степан М.*, Емма К., Іда Г.; Завальницький Іван А.*, Ярослава І.; Малекар Юдита А.
204 Вертелецький Методій.
226 Наливайко Євген, Мирослава.
232 Андрух Олена, Гаврила Іван А.*, Йосип Е.*, Олена; Газдайка Іван*, Павло*; Гордзик Тома М.*, Юрій; Зелем Іван П., Петрина; Колодійчик Анна, Ніщот Йосип ст., Пандрак Мирослав*, Марія; Пантрій Елеонора, Піхота Іван, Ритачко Евелина, Сенько Степан, Чилкот Анна, Чиприк Анна, Марія А.
237 Забродська Тетяна.
324 Єзерська Анна, Мельник Олександра 2.
330 Влашкевич Петро, Катерина.
364 Мельник Костянтин І.
372 Фарияк Юліянна.
400 Ацеведо Марія, Бойко Данило*, Іван; Кірбер Катерина 2, Кетлін; Кнопик Наталя, Козак Наталя, Коцьо Євгенія Малець Марія, Пирожик Михайло, Юлія; Рутковська Ольга, Семуський Антін*, Євстахій*; Сіймовська Євгенія, Михайло, Стефурак Юлія, Цуп Микола, Хоружний Євстахій*, Христина; Швалга Ігнат*, Франко*; Шотик Костянтин, Єлисавета.
401 Рудик Степанія.
424 Серафимович Василь, Ольга.
432 Ярош Микола.
440 Калат Розалія.
467 о. Королишин Євген.

ЧЛЕНИ, ЩО ВІДІЙШЛИ ЗІ ЗВОРОТОМ У ГОТІВЦІ:

Відд.:

2 Воргач Патрикія, Юрія.
3 Шара Долорес Л.
20 Красіцька Марія.
25 Коропецька Марія В.
27 Турянська Ольга.
63 Гечел Евелина Л.
91 Козак Михайло*.
91 Михальчак Микола.
155 Кавфман Павлина З.
156 Яцик Марія.
163 Филик Степан, Софія.
178 Могиляк Захар.
182 Іванюк Михайло.
191 Лещишин Степан*.
194 Шикеринець Василь.
204 Кутинська Катерина.
237 Турстлик Теодор Д. 2.
291 Цогла Марія.
330 Янтосцик Михайлина.
360 Герлях Йосип.
364 Наконечний Михайло.
369 Колтунюк Давид В.*
432 Голуян Іван*.
436 Ропчан Розалія.

ЧЛЕНИ, ЩО ВІДІЙШЛИ З ВИПЛАЧЕНОЮ ПОВНОЮ СУМОЮ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

8 Верес Петро*, Луців Федір В.*
16 Ріщко Олена.
67 Брохівський Мирон Р.*
74 Пустольський Фелікс Т. мол.*
192 Кречковський Лев*.
204 Вісик Олександер, Керницький Роман*.
206 Білецька Марія, Свіська Олена.
238 Костецький Осип.
238 Сопко Михайло*.
299 Кутинський Іван*.
316 Димкар Юлія, Сангурський Іван.
341 Атаманець Григорій*.
343 Онуфрик Катерина.
350 Лупак Володимир*.
371 Крономиж Марія І.
381 Ясінська Бернис.
383 Худоба Михайло*.
414 Плуговська Анна.
432 Білоус Донна М., Вишньовський Йосип*, Турчинович Роман А.*
441 Сиротюк Микола.
464 Чабан Степан*, Черевата Марія.
466 Гриньків Павло В.*
468 Гловацький Василь*, Павлюк Давид*, Наталя; Семюк Марія.
473 Піскун Володимир*, Анна.

ЧЛЕНИ, ЩО ВІДІЙШЛИ НА ВИПЛАЧЕНЕ ПОВНЕ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

1 Кулянда Катерина, М., Ольшевський Йосип*.
2 Стухляк Іван*.
14 Кащак Єва.
14 Сорок Степанія.
17 Карпинський Іван мол.*
21 Левкович Анна.
25 Шероцький Юрій Д.*
34 Лібера Олена.
35 Стельмащук Михайло.
59 Новак Євгенія Г., Триода Іван.
67 Кашуба Іванна К.
76 Савчак Данило*.
76 Бабій Агафія.
102 Касів Михайло*, Купчик Євстахій*.
103 Ендрюс Донна М.
120 Радванська Марія.
126 Кірбер Катерина.
128 Швець Євгенія М.
147 Попик Тарас А.*
161 Кроконко Василь*.
168 Шнір Іван*.
192 Валасик Іван*.
206 Гульович Михайло*.
217 Ковба Арнольд М.*
220 Зварич Зиновія.
221 Рурка Роберт В.
239 Гринішак Михайло*.
242 Костишак Конрад*.
251 Яцишин Степан*.
276 Мілер Марія.
276 Щирба Катерина.
316 Білоус Андрій*.
335 Греко Анна.
350 Ясенюк Володимир І.*

ЧЛЕНИ, ЩО ПОМЕРЛИ:

Відд.:

5 Васильців Адела.
63 Григорчук Єлисавета.
97 Гладкий Микола.
104 Бобик Марія.
112 Маречко Олена.
120 Добош Петро.
121 Чайковська - Трунко Євгенія.
127 Боровець Василь, Луцишин Михайло.
133 Лин Параскева.
135 Сафко Степан мол.*
156 Корнух Кирило.
158 Кіт Марія.
170 Брований Михайло.
181 Риковиц Йосип*.
182 Ладичка Єва.
207 Рева Параня.
221 Гнатишак Михайло, Лучків Іван 2, Шиян Петро*.
232 Било Текля.
235 Копистинський Михайло.
237 Бронецький Михайло.
238 Яцишин Василь*.
265 Підпільский Петро.
291 Онисько Василь І.*
292 Новак Юрій 2.
293 д-р Врецьона Володимир.
295 Набережна Марія.
316 Магомет Анастасія.
323 Кархут Анастасія.
325 Була Марія, Лисняк Євстахій П.* 2.
335 Мудрик Василь.
342 Юдкас Микола.
347 Гатала Іван.
356 Федьків Юлія.
364 Данилович Ксенія.
386 Лобур Софія.
461 Берекета Володимир.
477 Вайда Анастасія.

ЗАВВАГА: Зіркою (*) є позначені прізвища тих членів чоловічої статі, які не платять оплати за газету.

ДЕПАРТАМЕНТ МОЛОДІ

НОВОВПИСАНІ ДІТИ

Відд.:

5 Гречин Карін А., Степан М.; Турчин Христина Л.
14 Синча Юрій.
19 Надбережний Ігор Б.
20 Биць Мирослав М.
32 Макогон Данило А.
30 Романовська Деббі.
42 Котис Анна.
43 Гелбіг Адріян.
63 Адамс Дерик Е.
68 Коберна Володимир С.
82 Коваль Надія А., Лужецький Тимотій Ст.
93 Децик Лідія, Роман, Уляна.
105 Вингар Вероніка, Лабуньска Ірина Е.
146 Заяць Михайло Л., Нахвостач Олеся М.
147 Романишин Зузанна, Шурин Єліза А.
155 Фариняк Григорій Т.
158 Москаль Юрій А.
161 Лино Михайло 2.
165 Корнова Шеллі К.
182 Сташко Іван І.
183 Шоя Андрій В., Патрикій І., Тома Ю.
194 Лабенський Любомир.
204 Марків Євстахій, Недільський Андрій Я., Богдан В.
210 Франко Кіра Л.
238 Глива Ярослава Е.
245 Голінко Ольга, Кушнірчук Володимир, Ігор, Оксана; Ольчак Анатолій К.
254 Боксир Петро Н.
265 ДіСарро Донна Л.
292 Градовський Іван А., Катерина М., Христина М.; Назарик Параскева М.
305 Гриксе Тимотій, Кічула Христофор І.
307 Болюх Анна М., Цинтія Д.
341 Киндяк Григорій Е., Яців Христина С.
346 Павлишин Надія Т., Христина А.
349 Седлярчик Лора А.
356 Акулів Оксана А.
362 Краснокуцький Михайло.
375 Кузьмінський Роман.
382 Галас Цинтія А.
387 Курник Мирон, Наталя.
398 Захарків Юрій, Михальцевич Анастасія А.
402 Тирпа Юлія.
404 Кікцьо Євген М., Зузанна І., Терентій П.; Роговський Михайло К.
406 Дудрич Павло Є., Лав Дебора І.
407 Чопик Михайло, Степан.
422 Гордієнко Данило, Грищишин Марко, Лабунька Ілля М., Панасюк Йосип А., Процик Роман.
434 Коваль Богдан, Мирослав, Ярослав.
440 Пилипяк Дарія І., Ольга.
441 Паланюк Юрій В., Сиротюк Роман.
454 Деркач Ірина, Стефанишин Іван М.
473 Гамрат Надія, Мацелюх Степан Гр.
481 Солоячак Олена М.

ДІТИ ПРИЙНЯТІ НАНОВО:

Відд.:

20 Красіцька Ірина А.
63 Крисалка Василь.
67 Придун Терентій Р.
147 Костелло Іванна М.
194 Яворів Марія В.
266 Терлецька Марія Б., Патрикія М.
295 Белей Ярослав.
304 Панчишин Христина, Ярослава.
325 Комарянський Ігор, Ірина.
334 Зєлик Ричард В., Тома Е.
346 Павлишин Надія Т. Г.
361 Мілер Марія А.
383 Павлишин Варвара.
408 Кривяк Богдан.
423 Ребрик Іванна, Карін Д., Христина Р.

ДІТИ ПРИЙНЯТІ З ПЕРЕХІДНИМИ ЛИСТКАМИ:

Відд.:

18 Мельник Ростислав Р. К. 4.
63 Бобик Микола А., Робин А., Франко И.; Гіщук Анна М., Іваник Цинтія Д.
81 Поліщук Богдан, Христина А.
91 Іванчук Надія Л.
126 Пирожак Олександра, Ричфай Бернард И., Едвард Т., Констатина А. 2.
132 Васкулич Юрій М., Кеяс Григорія І., Ключка Варвара С., Пінковська Едвард Л., Плечій Артур, Філіпс Василь К.
153 Магур Степан Ю.
296 Блауцик Кетлін, Роберт І. мол.; Міневський Давид І., Моніка С., Яким І.; Морфі Степан І., Новіцький Нейл Е. 2, Христина М., Ярослав Р.
338 Зелем Ерика С. М., Олександра; Кичан Юрій, Пандрак Михайло Т., Шарон М., Юрій; Чиприк Іван М., Кетлін Л.
432 Угляр Михайло А.

ДІТИ, ЩО ЗМІНИЛИ КЛЯСУ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

8 Чавс Роман мол., Христина.

ДІТИ СУСПЕНДОВАНІ:

Відд.:

15 Мелех Дарія Л.
83 Бак - Бойчук Ігор, Марія, Олег; Маркич Іван, Меленьть Михайло.
240 Семанюк Юрій О.
268 Грамик Ростислав О.
301 Хвостик Юрій.
325 Змийка Леся.
361 Ковальчук Лідія, Тома; Мединський Олександер П., Яськів Наталя.
379 Брийовська Патрикія А.
414 Дудич Наталя Е.
424 Заякар Андрій Р.
439 Бендик Донна Хр., Карін А., Роберт А.
445 Черничко Валентина, Леонід, Олександер, Софія.
458 Гвоздецький Володимир В.
473 Шевчук Лідія Хр.
487 Миронюк Борис мол.

ДІТИ, ЩО ВІДІЙШЛИ З ПЕРЕХІДНИМИ ЛИСТКАМИ

Відд.:

5 Іванчук Надія Л.
17 Васкулич Юрій М., Кеяс Григорія І., Ключка Варвара С., Пінковська Едвард Л., Плечій Артур, Філіпс Василь К.
51 Бобик Микола А., Робин А., Франко И.; Гіщук Анна М., Іваник Цинтія Д.
91 Добідза Павло Б.
110 Блауцик Кетлін, Роберт І. мол.; Міневський Давид І., Моніка С., Яким І.; Морфі Степан І., Новіцький Нейл Е. 2, Христина М., Ярослав Р.
216 Магур Степан Ю.
232 Зелем Ерика С. М., Олександра; Кичан Юрій, Пандрак Михайло Т., Шарон М., Юрій; Чиприк Іван М., Кетлін Л.
237 Забродський Олександер.
328 Мельник Ростислав Р. К. 4.
400 Пирожак Олександра, Ричфай Бернард И., Едвард Т., Констатина А. 2.

ДІТИ, ЩО ВІДІЙШЛИ ДО СТАРШИХ ЧЛЕНІВ УНСОЮЗУ:

Відд.:

42 Дубровна Ільонка.
63 Гойда Маргарита А.
284 Гордиська Долорес К.
406 Дудрич Михайло І.

ДІТИ, ЩО ВІДІЙШЛИ З ВИПЛАЧЕНОЮ ПОВНОЮ СУМОЮ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

23 Бистряник Орест.
63 Волфі Павло Л.
83 Рудольф Денис.
116 Петруняк Роман І.
150 Бойвин Вірджінія А.
164 Род Йосип.
167 Кульматицький Іван Т.
174 Ласка Юрій.
176 Бабяк Кетлін Дз.
192 Цукир Михайло Е.
204 Іванів Єлисавета О.
206 Римарський Володимир С.
217 Велитович Михайло І., Гуран Зенон Ю., Мирослав Ю.
238 Алессі Донна М.
248 Юзьвяк Степан П.
293 Сабру Євген, Росс М.
312 Хміль Василь 3-ій.
324 Мельник Володимир.
330 Гошуляк Олександра Є.
341 Човник Володимир Т.
343 Сангурська Дання Є., Швець Марія А., Патрикія А., Ярослава А.
357 Чорномаз Едвард Л.
361 Попович Аллен М.
363 Подкаблуа Юдита.
372 Скрутовська Марія А.
383 Букага Іван М., Гуска Люїза А., Смолій Андрій мол., Дарія, Тереса; Шевчук Емілія А.
397 Халуєяк Леся М. 2.
414 Дудик Каролина А.
430 Капій Люба М.
432 Пятка Надія.
452 Попик Іван Ф.
456 Канцяр Євген І. 2.
461 Ясків Ярослава А.
464 Череватий Євген М., Теодор.
471 Курило Іван, Михайло.

ДІТИ, ЩО ВІДІЙШЛИ НА ВИПЛАЧЕНЕ ПОВНЕ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ

Відд.:

2 Плянко Люїза, Сміт Анна, Славінський Володимир П., Давид Я.
11 Бабич Іван Ю., Сціленй Брюс А.
30 Вус Ондрія.
38 Качурак Михайло І.
63 Волфі Павло Л.
65 Ванця Василь, Михайло.
146 Нахвостач Каролина А.
230 Сингер Глін Р., Тимс Іванна І.
290 Мастин Каролина І.
366 Мелник Юрій М.
317 Бобко Роберт П.
355 Дикий Петро Л.
383 Свифт Лоретта Дж.
432 Зидовська Марлена І.

ДІТИ, ЩО ВІДІЙШЛИ ЗІ ЗВОРОТОМ У ГОТІВЦІ:

Відд.:

3 Шара Каролина А.
20 Красіцька Ірина А.
63 Крисалка Василь.
67 Придун Терентій Р.
91 Капелюх Іван І.
147 Кастелльо Іванна М.
158 Лаба Богдан.
194 Шикеринець Богдан В., Зорян, Лідія О., Юрій М., Ярослав І.
260 Гречук Олександра А.
216 Корецький Михайло, Дорося.
219 Дзюбатий Йосипина А., Роберт Н.
286 Путило Олена.
325 Комарянський Ігор, Ірина.
346 Павлишин Надія Т. Г.
361 Мілер Марія А.
383 Павлишин Варвара.
473 Звонок Михайло Н., Сторожук Олена.

ДІТИ, ЩО ПОМЕРЛИ:

Відд.:

295 Белей Ярослав 2.

ЗІСТАВЛЕННЯ ЗГІДНО З КЛЯСАМИ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ ДЕПАРТАМЕНТУ ДОРОСЛИХ:

(Стан з 30 вересня 1967 р.)

Старий рід забез.	103
Кляса О	325
Кляса Т	5,326
Кляса W	12,481
Кляса P20	16,340
Кляса E20	11,096
Кляса E65	1,690
Кляса P65	1,194
Кляса DP60	327
Кляса DP65	158
Кляса ADD	2,799
Кляса T10	103
Кляса T5	28

ДОРОСЛІ ЧЛЕНИ З МОЛОДЕЧИМИ ГРАМОТАМИ

Кляса 4P	186
Кляса 5E	209
Кляса E20	93
Кляса P20	109
Кляса E18	1
Кляса 6C	8
Кляса P65	6
Кляса E65	11
Разом	52,593

ЗІСТАВЛЕННЯ ЗГІДНО З КЛЯСАМИ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ ДЕПАРТАМЕНТУ МОЛОДІ:

(Стан з 30 вересня 1967 р.)

Кляса 1-ша	1,238
Кляса 2-га	274
Кляса 3-тя	118
Кляса 4-P	3,029
Кляса 5E	3,737
Кляса 6C	699

НОВІ КЛЯСИ:

Кляса E20	5,060
Кляса E18	4,155
Кляса E65	19,00
Кляса P20	6,069
Кляса P65	135
Разом	24,704

ЧИСЛОВЕ ЗІСТАВЛЕННЯ ПРО РУХ ЧЛЕНСТВА УНС

Стан з 31-го серпня 1967 р.:	26,857	57,916	2,765	87,538
Активні члени				
ПРИРІСТ У ВЕРЕСНІ 1967:				
Нові члени	94	162	50	306
Прийняті наново	27	32	4	63
Прийняті з перех. листками	43	112	3	158
Зміни кляс забезпечення	2	6	—	8
Прийняті з Департ. Молоді	—	—	—	—
Разом:	166	312	57	535
УБУТОК У ВЕРЕСНІ 1967:				
Суспендовані члени	34	66	22	122
Відійшли з перех. листками	42	114	1	157
Зміни кляс забезпечення	2	5	—	7
Відійшли до дорослих	4	—	—	4
Померли	2	45	—	47
Вибрали грошові звороти	24	27	—	51
Відійшли з випл. п. сум. заб.	48	35	—	83
Відійшли на випл. заб. вповні	21	37	—	58
Відійшли на част. випл. заб.	—	—	—	—
Відійшли на безпл. прод. заб.	—	—	—	—
Разом:	177	329	23	529
Члени, які виплатили вкладки				
ПРИРІСТ У ВЕРЕСНІ 1967:				
Виплачене забезпечення	20	37	—	57
На безпл. продовж. забезп.	19	37	—	56
Разом:	39	74	—	113
УБУТОК У ВЕРЕСНІ 1967:				
Померли	1	3	—	4
Вибрали готівку	9	6	—	15
Перерване в актив.	12	19	—	31
ВИГАСЛО ПРОД. ЗАВ.	10	10	—	20
Разом:	32	38	—	70
Разом усіх членів УНСоюзу з кінцем вересня 1967 р.:	26,853	57,935	2,799	87,587

УВАГА!

Хай кожний відділовий урядовець і член УНСоюзу повинен прочитати і відповідно до неї достосуватись.

Ті повнолітні члени та члени молодечого департаменту, що тут проголошені в рекорд. звіті за вересень 1967 року суспендованими, можуть бути ПРИЙНЯТІ наново в члени УНСоюзу, якщо зголосяться до секретарів своїх відділів і заплатять за час суспензи залеглі вкладки, бо інакше вони будуть позбавлені всіх членських прав, заломог і привілеїв з виїмком тих прав, які є досі застережені грамотою і статутом. Те саме відноситься також до тих членів, які впродовж вересня 1967-го року взяли перехідні листки й що досі не зголосилися з ними до новопризначених Відділів УНСоюзу.

Ярослав ПАДОХ, керівник Орг. Відділу
Володимир СОХАН, керівник Рекорд. Відділу

НА НАШІЙ, НЕ СВОЇЙ ЗЕМЛІ

(Що пишуть комуністичні газети в Україні)

УКРАЇНСЬКИЙ АНСАМБЛЬ ІЗ ЧЕХО-СЛОВАЧЧИНИ ВИСТУПАВ НА ЗАКАРПАТТІ В УССР

„Кілька днів на Закарпатті тривали гастролі Піддуклинського українського ансамблю пісні й танцю. Цей професійний ансамбль, який уже кільканадцять років обслуговує не лише трудящих Пряшева та гірських районів, населених українцями, а й інших областей Чехословаччини, останнім часом здобув заслужену славу. Не диво, що його радо запрошують і в закордонні поїздки. Лише минулого сезону піддуклинці побували в Західній Німеччині, Голляндії, Франції, Югославії. Поїздка до Радянського Закарпаття була візитою-відвідою на приїзд Закарпатського народного хору на недавній фестиваль пісні й танцю українського населення Чехословаччини, який відбувся в Свиднику". („Літературна Україна" з 10 жовтня).

ВСТАНОВИЛИ ПАМ'ЯТНИК ІВАНОВІ ФРАНКОВІ НА ТЕРНОПІЛЬЩИНІ

Іван Франко часто бував у Новому Селі, Підволочиського району, колись Збаразького повіту. Ні за Польщі, ні за нової окупаційної влади держава не дала жителям села фінансової допомоги для встановлення пам'ятника Каменяреві. Однак, гору взяла народна ініціятива. „Літературна Україна" з 10 жовтня повідомила, що гранітне погруддя Івана Франка вже встановлене в центрі села, проєкту групи скульпторів на чолі з Є. Чайкою. Як змогли перемогти загальне безгрошів'я української селяни? Газета подає: „За втілення ідеї взялись драмгуртківці Новосільського будинку культури. Сорок платних вистав показали вони в селах району. Виручені кошти пішли на спорудження пам'ятника".

ЯНИЧАР ІНФОРМУЄ В КИЄВІ...

Дня 17 жовтня до Києва прибула з Москви велика група голів закордонних дипломатичних представництв в СССР, для ознайомлення з Україною та життям українського народу. Інформуючи про ці відвідини, „Радянська Україна" з 18 жовтня повідомила: „Глави дипломатичних представництв зробили візит Голові Ради Міністрів УРСР В. В. Щербицькому, який розповів їм про історичне минуле українського народу, про досягнення республіки за 50 років Радянської влади в галузі економіки, науки і культури".

ПІДТВЕРДЖУЮТЬ ПОЛІТИЧНІ ЗАВДАННЯ ТОВАРИСТВА ДРУЖБИ

„Для широкої пропаганди досягнень СРСР за післяжовтневі роки, дружби народів нашої країни, ідей пролетарського інтернаціоналізму ми організували зустрічі з делегаціями та групами лекторів з інших республік СРСР, цикли лекцій і фестивалі фільмів. Тут велику роботу провадять учасники поїзда „Донецький пропагандист", які повернулися з поїздки по містах, зв'язаних з життям і діяльністю В. І. Леніна, учасники „поїзда дружби", що побували в Катовицькому восводстві Польської Народної Республіки, а також члени Товариства дружби з зарубіжними країнами". („Радянська Україна" з 18 жовтня).

■ У „Ню Йорк Таймс" з минулого четверга появився на цілу сторінку лист з заголовком „Чому, пане Косигін?" підписаний кількома тисячами учнів із 700 жидівських шкіл в Ню Йорку й сумежних повітах Нассо, Суффолк і Вестчестер. Ті учні себто їх батьки — склали по 1 долярові й закупили ту сторінку названого щоденника; це поставлено Косигінові кілька запитів, як напр.: „Чому на 3 мільйони жидів у СССР нема ані одна тамошня жидівська дитина, хлопець чи дівчина, не можуть вчитися в жидівській школі", „Чому на пів мільйона жидів у Москві є тільки три синагоги" і т. п.

МІСЯЧНИЙ ЗВІТ ГОЛОВНОГО КАСИРА У.Н.СОЮЗУ

ЗА МІСЯЦЬ ВЕРЕСЕНЬ 1967 РОКУ

ПРИХОДИ:

ВПЛАТИ ВКЛАДОК УСІХ КЛЯС ЖИТТЬОВОГО ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ

Відділ	Заплатив	Відділ	Заплатив	Відділ	Заплатив
1	174.28	165*	272.25	325	1,302.34
2	223.77	166	61.86	327	896.88
3	246.20	167	66.69	328*	363.00
4*	193.08	168	351.77	330	383.58
5	847.28	169	87.88	331	149.45
6	226.93	170	1,063.45	332	102.63
7	263.51	171	362.85	333	118.14
8	1,599.00	172	299.06	334	824.21
9	128.04	173	548.29	336	945.23
10	31.80	174	655.90	337	586.58
11	150.96	175	733.28	338	178.12
13	751.45	176	425.02	339*	285.49
14	951.40	177	311.77	340	344.44
15*	424.68	178	223.80	341*	1,326.19
16	313.17	179*	421.17	342	345.34
17	27.29	180	159.66	343	163.90
19	299.46	181	133.70	344	240.80
20	1,574.83	182	322.69	346	541.44
21	410.47	183	1,192.92	347	368.62
22*	626.32	184	457.91	348	446.04
23	294.23	185	45.79	349	499.28
24	94.06	187	87.85	350	452.87
25	1,091.46	190	43.50	351	28.75
26	7.09	191	1,268.13	352	309.99
27	619.16	192	477.08	353	417.51
29	208.61	193	21.64	354	186.21
30	101.77	194	2,111.84	355	175.16
31	64.17	195	13.41	356	606.33
35	779.58	196	21.76	357	69.74
36	322.03	197	22.41	358	170.96
37	367.61	198	5.20	360*	799.35
38	586.80	199	130.89	363	140.00
39	1,552.07	200	283.95	364	989.13
40	150.39	201	26.97	365	27.75
42	1,830.52	202*	99.99	367	1,500.73
43	147.76	203*	87.28	368	29.27
44*	68.59	204	2,130.10	369	132.43
45	603.27	206	756.04	370	520.96
46	144.07	207	329.23	371	1,248.57
47	180.63	208	47.17	372	942.10
48	-158.59	209	60.75	373	134.53
49	185.45	210	169.55	374	564.75
50	81.51	212	60.36	375	1,108.60
51*	97.01	213	357.58	376*	115.32
52	303.06	214	134.23	377	45.15
54	274.04	215	67.50	378	45.86
55	525.40	216*	825.50	379	3,700.19
56	129.00	217	1,114.82	382	41.60
57	470.91	218	341.01	383	667.52
58	174.70	219	694.06	386	57.90
59	908.94	220	875.91	387*	457.19
60	107.74	221*	3,662.47	388	262.13
62	48.42	222*	857.07	390*	64.71
63	1,154.92	223	299.83	392	5.38
64	226.01	224	134.33	393	88.14
65	183.75	225	12.54	394	91.22
67	460.62	227	13.53	397*	1,190.80
68	133.17	228	34.32	398	27.58
70	390.48	230	1,264.36	399*	1,735.29
72	24.95	231	203.58	400	187.53
73	105.43	232	60.17	401	62.56
74	47.89	233*	437.36	402*	182.47
75	404.14	234	734.10	403	125.54
76*	1,331.57	235	435.08	405	42.43
77	38.65	236	336.58	406	364.32
78	337.94	237	299.75	407	499.74
79	47.84	239	314.84	409	91.74
80	189.86	240	2,205.38	411*	849.42
81	137.68	241	86.84	412	133.27
83	853.20	244	16.75	413	123.47
84	81.38	245	808.75	414	1,407.87
85*	144.31	246	23.16	417	118.83
86	138.68	247*	289.18	418*	357.76
87	96.66	248	130.86	419*	82.00
89	20.29	249	17.30	422	421.63
90	452.85	250	29.09	424*	107.41
91	167.74	251	437.74	425*	38.42
92	40.70	253	264.89	426*	15.03
93	520.51	254	683.65	427	1,183.91
94*	1,807.13	256	334.27	429	59.82
95	27.02	258	29.54	430	1,585.45
97	105.71	259	365.42	432	4,341.44
98	41.90	260	117.28	433	256.78
99	175.96	261	232.10	434	1,176.73
100	136.22	263	32.35	435	65.06
102	1,265.38	264	74.91	437	1,006.68
103	150.58	265	102.32	438	131.05
104	339.55	266	1,372.83	439*	745.99
105	533.31	268	330.99	440*	1,509.49
106	995.36	270	703.04	443	6.03
107	127.55	271*	386.11	444*	266.84
108	67.58	272	98.97	445	871.69
109	280.25	274*	445.45	448	108.36
110	48.69	275	106.06	449*	116.23
111	51.97	277	1,872.14	451*	584.31
112	336.12	278	137.61	452	424.89
113	511.61	279	34.68	453*	69.97
114*	1,600.91	280	131.52	454*	257.71
115*	154.07	281	925.85	455	108.54
116	512.74	282	71.08	456	391.23
117	240.91	283	584.62	457	534.59
119	145.73	284	246.85	458	743.62
120	743.91	285	216.53	460	757.65
121	567.18	286	277.57	462	47.25
122	97.28	287	981.31	464	933.19
123	258.96	288	202.95	465	688.72
124	144.93	289	369.33	466	683.63
125*	703.75	290	211.10	467*	52.70
126	117.74	291*	1,332.20	469*	621.55
127	1,570.39	292	2,021.77	470*	147.75
128	267.91	293	791.80	472	551.35
130	794.97	294	21.70	473	1,287.05
132	139.04	295	784.97	475	34.26
135	11.84	296	352.62	476	110.28
136	59.16	297	15.53	477	91.62
137	303.76	299	137.95	478*	58.75
138	67.54	300	118.50	479	51.10
140	159.77	301*	786.66	481	464.29
141*	49.48	303	46.77	484	960.26
144	294.13	304	581.20	485	34.33
145	91.67	305	345.41	486	553.37
146	228.40	306	110.51	487	334.51
147	1,728.90	307	405.38	488	19.63
148	52.98	308	357.10	489*	154.63
149	234.78	310	265.72	490	157.66
150	347.83	312	82.24	492*	290.45
151	195.81	313	24.41	495	249.98
152	82.90	314	57.97	496	114.94
153*	3,462.44	316	1,722.63	497	379.54
155	1,700.05	318	66.98	498	574.69
156	565.81	319	151.64	500*	156.72
157	156.23	320	565.10	501	18.72
158*	1,138.85	321	390.69	503	220.22
161	1,076.38	322	65.94	506	53.71
164	238.82	324*	413.13		
				Разом	$177,327.56

ВПЛАТИ ВКЛАДОК АКЦИДЕНТОВОГО ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ

Відділ	Заплатив	Відділ	Заплатив	Відділ	Заплатив
6	9.20	183	43.90	355	11.00
8	24.80	184	2.20	360*	39.20
10	12.20	191	6.20	364	29.80
14	25.35	194	15.55	367	15.20
16	23.90	204	30.50	368	3.20
25	1.70	207	11.00	371	29.85
27	21.80	208	1.35	375	37.70
35	4.80	218	17.00	383	9.20
39	9.20	219	1.35	385	45.10
42	51.00	221*	32.60	394	13.90
47	2.90	222*	3.95	397*	9.20
48	11.00	234	4.80	402	31.00
55	1.10	239	1.10	407	31.45
59	3.65	240	56.65	411*	128.55
78	14.95	245	7.25	418*	2.70
83	16.90	247*	2.00	422	5.70
90	5.55	251	5.00	427	15.00
94*	12.20	254	1.10	430	27.25
99	.85	266	13.90	432	13.40
102	8.10	268	7.80	434	8.70
103	4.05	270	15.25	437	9.75
105	13.20	271*	3.05	439*	22.65
114*	2.75	277	47.00	440*	98.60
116	10.35	281	11.00	444*	15.20
120	14.35	282	.85	445	55.60
121	4.80	287	41.05	451*	4.50
123	21.80	293	11.00	456	12.20
125*	1.10	295	15.20	460	14.00
147	21.40	316	3.80	464	7.20
150	3.50	320	7.35	465	2.45
153*	6.75	327	32.50	469*	11.00
155	3.80	328*	3.95	472	7.00
157	13.60	334	3.35	473	11.00
158*	16.35	337	9.20	478*	17.00
164	1.10	340	13.55	486	7.15
170	13.30	341*	17.65	495	12.20
172	49.30	344	1.10	498	8.85
173	22.20	346	10.65	503	11.15
174	61.05	349	15.30	506	22.00
182	29.35	353	18.50		
				Разом	$1,978.35

Прихід:

З місячних вкладок від членів	$179,305.91
Відсотки від бондів	91,444.94
Відсотки від морґеджів	35,268.02
Приходи від реальности в Кергонксон, Н.Й.	44,415.27
Приходи друкарні й книгарні	24,555.69
Вплати на заплату податків морґеджових інвестицій	2,890.67
Вплати федеральних і старечих податків службовиків	2,662.61
З продажі Енциклопедії Українознавства	2,122.88
Чинш від реальности в Джерзі Сіті, Н.Дж.	2,000.00
Перенос посмертних виплат до Сирітського Фонду	1,636.42
Відсотки від членських позичок	1,517.42
Вплачення групового обезпечення службовиків	1,005.00
Пожертви до Фонду Наглої Потреби	513.00
Зворот коштів при інвестиції морґеджів	410.00
Зворот коштів подорожі й репрезентації	320.40
Вплати стейтових податків службовиків	167.66
З переносу резерви за дітей	138.00
РАЗОМ	$390,373.89

ІНВЕСТИЦІЇ

Сплати морґеджів	$52,417.11
Сплати членських позичок	7,802.47
РАЗОМ	$60,219.58

ПОВТОРЕННЯ

З місячних вкладок, відсотки від інвестицій і т.д.	$390,373.89
Сплати бондів, морґеджів і позичок	60,219.58
РАЗОМ	$450,593.47

РОЗХОДИ:

ВИПЛАТИ ПОСМЕРТНИХ ЗАПОМОГ ПО БЛ. П.:

5	Васильців Аделя	$1,000.00
7	Вайда Василь	500.00
8	Оленчук Микола	500.00
33	Кметюк Катерина	500.00
45	Нагірний Даниіл	1,000.00
59	Мороз Йосифина	500.00
63	Григорчик Єлисавета	1,000.00
76	Шкільна Анна	1,000.00
76	Сіж Симеон	1,000.00
94	Геник Іван	500.00
94	Вірстюк Юліян	500.00
96	Товарницька Анна	1,000.00
103	Колодрубець Василь	2,000.00
104	Бобик Марія	1,000.00
127	Боровець Василь	1,000.00
129	Мрикало Софія	1,000.00
130	Кравчук Віра	500.00
151	Артим Ева	500.00
155	Сафко Стефан, мол.	1,000.00
158	Кіт Марія	500.00
170	Броварний Михайло	1,000.00
181	Рекович Йосиф	1,000.00
190	Махновець Михайло	500.00
204	Куріца Володимира	500.00
221	Луцьків Іван	1,000.00
221	Луцьків Іван	500.00
233	Данилейко Володимир	1,000.00
259	Козак Юлія	500.00
267	Шварц Константин	500.00
267	Шварц Константин	500.00
276	Кульчицький Теодор	500.00
291	Онисько В. Іван	1,000.00
292	Новак Юрій	500.00
292	Новак Юрій	500.00
295	Белей Ярослав	500.00
295	Белей Ярослав	400.00
316	Непорадний Теодор	500.00
319	Савчук Максим	1,000.00
319	Савчук Максим	1,000.00
332	Гарванко Микола	500.00
333	Буць Марія	1,000.00
342	Юдкас Микола	500.00
364	Данилович Ксеня	1000.00
386	Попов Олекса	500.00
414	Кріль Кериона	500.00
459	Лобур Софія	500.00
485	Король Микола	500.00
490	Клоць Іван	1,500.00
490	Сморжанюк Андрей	1,000.00
432	Проців Іван	1,000.00
445	Свистун Всеволод І.	1,000.00
445	Сітка Елсій Л.	500.00
445	Сітка Елсій Л.	500.00
	РАЗОМ	$39,900.00

ІНШІ ВИПЛАТИ З ЗАБЕЗПЕЧЕНЕВОГО ФОНДУ:

Відійшли з виплаченим обезпеченням (Енд.)	$52,930.65
Виплати друкарні й книгарні	25,589.03
Грошеві звороти	12,567.64
Платня службовиків	10,936.91
„Свобода" за орган	8,600.00
Нагорода відділовим секретарям	8,577.50
Контроля, фірма провірочна	6,829.21
Платня Гол. Уряду	5,916.67
Кошти подорожі й репрезентації	4,644.98
Канцелярійні друки й прибори	4,556.87
Нагорода обласним організаторам	3,023.50
Федеральні й старечі податки службовиків	2,645.72
Кошти подорожі обласних організаторів	1,147.96
Чинш на канцелярії у власному домі	1,000.00
Премії реасекурації	683.58
Вкладки до братських конґресів	658.18
Виплати на видання Енциклопедії Українознавства	642.38
Кошти окружних нарад	485.26
Видатки на пошту	473.97
Пенсійні виплати службовиків	433.34
Винайм і обслуга машин IBM	344.18
Спортова акція	344.06
Телефон	291.87
Відсотки на закуплених бондах	256.08
Оплата на українські видання	250.00
Виплати на реальностях в Джерзі Сіті, Н.Дж.	230.97
Виплата податків на морґеджових інвестиціях	221.54
Заплата вкладок за дітей, котрих батьки помомерли	211.72
Виплата дивіденди наново принятих членів	201.96
Кошти відділових друків і приборів	167.75
Перенос резерви за дітей	138.00
Лікарі за перевірку здоров'я нових членів	127.60
Кошти при морґеджових інвестиціях	120.00
Оголошення	95.00
Асекураційні книжки й журнали	57.58
Нагорода предсідників і касирів	43.00
Кошти правні	35.00
Загальні канцелярійні видатки	34.84
Актюар за працю статистики	6.00
РАЗОМ	$155,520.50

ПОВТОРЕННЯ

Інші виплати з забезпеченевих фондів	$155,520.50
Виплати посмертних запомог	39,900.00
РАЗОМ	$195,420.50

ВИПЛАТИ ЗАПОМОГ З ФОНДУ БРАТСЬКОГО:

8	Нечеснів Катерина	$25.00
16	Ільків Анна	25.00
16	Ільків Кость	35.00
29	Вайпа Антін	35.00
29	Вайпа Андрій	35.00
33	Чероїм Василь	35.00
33	Олійник Анна	25.00
37	Де Роза Марія	25.00
39	Ківерчук Іванна	25.00
39	Гриник Софія	25.00
53	Шпікула Анна	25.00
53	Малевич Марія	25.00
58	Фалинська Анна	25.00
77	Яцейко Марія	25.00
78	Кікцьо Стефан	35.00
83	Козуб Теодор	35.00
83	Здорів Софія	25.00
89	Тимус Анна	25.00
94	Машталяр Марія	25.00
96	Кульчицький Атанас	35.00
102	Волинський Іван	35.00
106	Надзікевич Олекса	35.00
112	Бревка Ева	25.00
113	Корчок Анна	25.00
113	Гембел Анна	25.00
116	Паславський Ізидор	35.00
123	Федюк Юрій	35.00
123	Васильків Іван	35.00
127	Фіглюс Наталія	25.00
127	Ганущак Ева	25.00
127	Луцишин Микола	35.00
130	Пельц Микола	35.00
150	о. Гнатишак Юрій	35.00
155	Савка Стефан	35.00
155	Гураль Агафія	25.00
155	Ласів Розалія	25.00
155	Андревчецько Йосиф	35.00
156	Вацикевич Володимир	35.00
158	Саноцька Олена	25.00
168	Космина Григорій	35.00
168	Запотічна Пася	25.00
170	Павлик Григорій	35.00
173	Яремчук Анна	25.00
175	Потопник Петро	35.00
176	Петроник Михайло	35.00
183	Кіцак Микола	35.00
191	Гаврилюк Михайло	35.00
194	Ницак Василь	35.00
206	Гречух Марія	25.00
213	Гіс Микола	35.00
218	Біла Марія	25.00
218	Білий Іван	35.00
218	Данильчак Катерина	25.00
220	Менів Андрій	35.00
220	Столярчук Галина	25.00
221	Міщук Михайло	35.00
221	Бенко Стефан	50.00
221	Чуба Галина	25.00
223	Прос Володимир	35.00
223	Чолій Марія	25.00
230	Лодин Михайло	35.00
230	Вуйчик Іван	35.00
235	Теплий Андрій	25.00
236	Махно Павлина	25.00
270	Мисак Агафія	25.00
272	Кондрат Михайло	35.00
274	Гула Анна	25.00
274	Лопушанський Стефан	35.00
276	Полюга Берта	25.00
287	Криса Ксеня	25.00
287	Марчевська Станислава	25.00
288	Гонтарик Василь	35.00
288	Лимич Юрій	35.00
288	Присташ Іван	35.00
295	Циц Михайло	35.00
295	Набережна Марія	25.00
305	Рой Галина	25.00
317	Кітт Микола	35.00
319	Савчук Яків	35.00
334	Ждан Михайло	35.00
347	Гатала Іван	35.00
354	Дуб Ева	25.00
356	Ставничий Михайло	25.00
361	Тутко Катерина	25.00
361	Боґан Францес	25.00
364	Герман Анастасія	25.00
367	Павлюк Марія	25.00
367	Романів Лука	35.00
367	Швець Василь	25.00
379	Фафендик Антін	35.00
379	Гузар Діна	25.00
379	Трачик Анна	25.00
113	Корей Марія	25.00
113	Мисько Анастасія	25.00
120	Деленко Михайло	35.00
158	Вощак Дмитро	35.00
305	Довний Йосиф	35.00
305	Саґан Ева	25.00
385	Гриньків Анна	25.00
385	Козак Анна	25.00
432	Дацик Йосиф	35.00
432	Пясецький Юрій	35.00
432	Цвик Теодор	35.00
461	Микитюк Марія	30.00
	РАЗОМ	$3,130.00

ВИПЛАТИ З НАРОДНОГО ФОНДУ

Стипендія — Джаєн Вавро	$ 400.00
Стипендія — Олександра Шкамбара	400.00
Пожертви — Правос. Катедра Св. Володимира, Філядельфія	1,000.00
Пожертви — Світовий Конґрес Вільних Українців	2,000.00
Комітет Українців Канади	200.00
РАЗОМ	$4,000.00

ВИПЛАТИ З ФОНДУ ЗАХИСТУ

Виплачено на реальностях в Кергонксон, Н.Й.	$49,655.87

ІНВЕСТИЦІЇ:

Інвестовано в бондах	$99,500.00
Інвестовано в морґеджах	86,000.00
Позички членам	10,247.42
РАЗОМ	$195,747.42
РОЗХОДИ ЗА ВЕРЕСЕНЬ, 1967	$447,953.79

ЗІСТАВЛЕННЯ:

Готівка з кінцем серпня 1967 р.	$436,993.86
Прихід за вересень	450,593.47
РАЗОМ	$887,587.33
Розхід за вересень 1967 р.	$447,953.79
ГОТІВКА з кінцем вересня 1967 р. осталася	$439,633.54

БАЛЯНС

СТАН ЧИННИЙ:

Готівка	$ 439,633.54
Бонди і стаки	22,747,858.01
Мобґеджі	8,959,595.43
Позички членам	513,774.92
Реальности	557,673.68
Машини друкарні	55,848.85
РАЗОМ:	$33,274,384.43

СТАН ДОВЖНИЙ:

Фонд Забезпеченевий	$32,603,731.42
Фонд Братський	392,783.15
Фонд Сирітський	142,003.07
Фонд Захисту	111,010.25
Фонд Наглої Потреби	24,856.54
РАЗОМ:	$33,274,384.43

ІВАН КОКОЛЬСЬКИЙ,
гол. касир

ГОЛОВНИЙ УРЯД УНСОЮЗУ:

ГОЛОВНИЙ ЕКЗЕКУТИВНИЙ КОМІТЕТ

Головний предсідник:
JOSEPH LESAWYER
81-83 Grand Street
Jersey City, N.J. 07303

Перший заступник головного предсідника:
STEPHEN KUROPAS
3301 N. Newland
Chicago, Ill. 60634

Другий заступник головного предсідника:
MARY DUSHNYCK
2104 Caton Avenue
Brooklyn, N.Y. 11226

Третій заступник головного предсідника:
BOHDAN ZORYCH
18 Leland Avenue
Toronto 18, Ont., Canada

Четвертий заступник головного предсідника:
WALTER Y. SOCHAN
81-83 Grand Street
Jersey City, N.J. 07303

Головний секретар:
JAROSLAW PADOCH
81-83 Grand Street
Jersey City, N.J. 07303

Головний касир:
JOHN KOKOLSKI
81-83 Grand Street
Jersey City, N.J. 07303

ГОЛОВНА КОНТРОЛЬНА КОМІСІЯ:

WALTER GALAN
7039 Limekiln Pike
Philadelphia, Pa. 19138

PETER PUCILO
10111 So. Artesian Avenue
Chicago, Ill. 60642

JOHN HEWRYK
327 McAdam Avenue
Winnipeg 4, Man., Canada

IVAN WASZCZUK
2846 Geneva
Dearborn, Mich. 48124

JOHN W. EVANCHUK
9312 Shermer Road
Morton Grove, Ill. 60047

ГОЛОВНІ РАДНІ:

TARAS G. SZMAGALA
7725 Selwick Dr.
Parma, Ohio 44129

TARAS SHPIKULA
5466 W. Haddon Avenue
Chicago, Ill. 60651

STEFAN HAWRYSZ
155 Erdenheim Rd.
Philadelphia, Pa. 19118

MYRON KUROPAS
1752 N. Normandy Ave.
Chicago, Ill. 60635

WASYL DIDIUK
142 A Grenadier Rd.
Toronto 3, Ont., Canada

ANNE DUBAS
771 Sanford Avenue
Newark, N.J. 07106

WALTER ZAPARANIUK
1211 Downer Avenue
Utica, N.Y. 13502

DMYTRO D. POPADYNEC
3323 Zotique St.
Montreal 36, Que., Canada

ANNA CHOPEK
117 Greenfiel Rd.
Mattapan, Mass. 02126

MARIA DEMYDCHUK
416 — 17th Street
Brooklyn, N.Y. 11215

HELEN OLEK
2151 N. Lorel Avenue
Chicago, Ill. 60639

JOHN ODEZYNSKY
5909 N. Camac Street
Philadelphia, Pa. 19141

MICHAEL DANYLUK
5815 Clinton Avenue
Minneapolis, Minn. 55419

ANDREW JULA
15 Sands Avenue
Ambridge, Pa. 15003

З ПОЖОВКЛИХ ЛИСТКІВ

Що писала „Свобода" 50 років тому

„РОСІЯ ПРОГОЛОШЕНА РЕСПУБЛИКОЮ"

(„Свобода" з 18 вересня 1917 р.)

„Петроград, 16 вересня, — Провізоричне правительство оголосило нині маніфест, датований з дня 14 вересня, в якім проголошено Росію демократичною республикою. Маніфест провізоричного правительства звучить:

Ворохобня генерала Корнілова здавлена, але спричинений нею заколот є великий і велика є також небезпека, яка загрожує вітчині і її свободі. Провізоричне правительство вважає за конечне покінчити зі зовнішним означенням форми державного устрою, і тому проголошує згідно з одноголосно і радісно виявленим бажанням на зборах у Москві, що конституційна форма державного устрою Росії буде республиканською. Отсим проголошується Росію ріпубликою. Керенський, міністер і президент, Ярудний, міністер судівництва".

„З БІЖУЧОЇ ХВИЛІ"

„З приводу останніх поголосок про зміни в російськім кабінеті міністрів помістила нюйоркська часопись „Івнінґ Пост" з 14 вересня с. р. вступну статтю, в якій між іншим говориться:

„Коли би се показалося правдою, що Некрасов і Терещенко виступили з кабінету, то се означало би дальші уступки в користь конституційних демократів (кадетів). Роботою Терещенка і Церетелія було признання України автономії на їх власну відповідальність, що привело відтак на початку літа до кризи в кабінеті, чим приготовили вони підставу до руху проти теперішнього правительства, який грозить розчленованням Росії".

Погляд редактора часописи „Івнінґ Пост", немов би через надання автономії українцям або іншим народам, мешкаючим в Росії, російській державі грозило розчленовання, не є новий ані оригінальний. Се пісонька, яку співали і співають ще доси російські конституційні демократи (кадети), а з ними і прочі праві, скінчивши на крайних чорносотенцях, коли лише приходилося полагоджувати справи автономної України. За кадетами співала в той сам голос вся капіталістична преса англійська, а за нею менше або більше свідомо й преса американська.

Без сумніву мусять находитися і в Злучених Державах особи, які роблять заходи, щоби здискредитувати змагання українців і представити їх в як найчорнішім світлі. В тій цілі вони фальшиво інформують американську пресу про рух на Україні, не вагаючися навіть кинути таких клевет, як представити змагання українського народу до самоуправи німецькою інтриґою. Обов'язком всіх наших свідоміших одиниць є по можности протиділати ширенню таких поглядів і старатися о уділення правдивих інформацій про українську справу".

„НА КОНҐРЕСІ В КИЄВІ ВЗЯЛО УЧАСТЬ 40 РІЗНИХ НАРОДНОСТЕЙ

(„Свобода" з 29 вересня 1917 р.)

„Одеса, 22 вересня. — Вчора розпочалися наради представників 40 різних народностей, які прибули зі всіх сторін Росії на конґрес до Києва. Головним предметом нарад є справа якнайскорішого установлення самоуправи (автономії) для всіх народностей в Росії на підставі федеративного устрою держави. Наради над повищою справою в пору, коли з фронту доходить чук німецьких ґармат, є дуже знаменним об'явом теперішнього положення в Росії. (Про конґрес представників всіх народностей Росії в Києві була згадка в останній телеґрамі з Києва. В телеґрамі було сказано, Українська Центральна Рада ухвалила скликати цей конґрес на день 8 вересня ст. ст. (21 вересня нов. ст.)"

„З ПРЕСОВОГО БЮРА ПРИ УКРАЇНСЬКІЙ ЦЕНТРАЛЬНІЙ РАДІ В КИЄВІ".

„Пресбюро при Українській Центральній Раді, Київ, Педагогічний Музей, Володимирська 57. — До Шановної Редакції часописи „Свобода" в Джерзи Сіті.

„При Українській Центральні Раді засновано Пресбюро, завдання якого є: 1. збирати інформації з преси для Центральної Ради; 2, подавати до преси звідомлення про діяльність Центральної Ради; 3. давати інформації українському громадянству про пресу та політичну аґітаційну літературу; 4. збирати різні друки для наукової бібліотеки при Київськім Науковім Товаристві.

„Пресбюро закликає всі українські часописи а також часописи й видавництва неукраїнські, котрі визнають потребу федеративного устрою Росії й автономії України, надсилати в трьох примірниках свої видання, почінаючи з 1 марта. В обмін їм будуть надсилатися „Вісті з Української Центральної Ради" й інші видання Центральної Ради... Просимо передрукувати у всіх українських часописах Америки, Канади і Бразилії. Завідуючий Пресбюром при Українській Центральній Раді - Косинин".

„НАДУЖИТТЯ РОСІЙСЬКИХ ВІЙСЬК В КАЛУШІ И ТЕРНОПОЛІ"

„Одна особа, яка перебувала в Калуші (Галичина) під час останнього російського наїзду, оповідає дещо з історії того наїзду. Передусім треба ствердити, що поведення свобідної революційної армії під оглядом дикости і насильства перевищало найгірші вибрики царських військ . . . Цілий Калуш спалений з виїмком середини міста, котру однак по дикому зрабовано і знищено. Російська команда дозволила гуляти розшалілій татарві, яка, користаючи з цього, насилувала багато женщин, рабувала і мордувала. Аптику спалено. В костелі закватирувалася кавалерія з кіньми. Народна Торговля зрабована цілком. До Станиславова вивезено 27 фір жидів. Про дикість татарви свідчить факт, що деяким людям пообтинано пальці з перстенями . . . В міру наближування німецько - австрійських військ до Тернополя зростав неспокій серед росіян, а з ним безладдя в російській армії. Настали дні грози. В Тернополі розпочалися сцени, нагадуючі Дантове „Пекло".

ПАМ'ЯТАЙТЕ ПРО ЛИСТОПАД! ПАМ'ЯТАЙТЕ ПРО СВІТОВИЙ КОНГРЕС ВІЛЬНИХ УКРАЇНЦІВ!

З резолюцій Світової Антикомуністичної Ліґи

Як уже інформовано, з кінцем вересня ц. р. в Тайпеї на Формозі відбулася перша Конференція Світової Антикомуністичної Ліґи з активною участю українців: голови Антибольшевицького Бльоку Народів Ярослава Стецька і його дружини мґра Слави Стецько, президента УККА проф. Лева Добрянського і Володимира Чопівського, які входили в склад американських делеґацій. Конференція в своїх кінцевих рішеннях прийняла в засаді становище АБН у багатьох справах, як про це свідчать і резолюції. Деякі з цих резолюцій подаємо:

Резолюція відносно уярмлених націй в совєтсько-російській сфері панування

(Запропонована Першим комітетом, голова: Корея, заступники: Малязія і В'єтнам, звітодавець: Швеція)

Світова Антикомуністична Ліґа: Вважаючи, що совєтсько-російська імперія удержується силою і поневолює інші народи, які перед тим мали свої власні національні незалежні держави, але яким силою накинула вона комуністичну систему проти їхньої волі;

вважаючи, що всі комуністичні диктатори навіть поза російською сферою панування осягнули владу і вдержуються завдяки совєтській Росії, котра ніколи не перестає стреміти до завоювання світу;

вирішила на своїй Першій конференції:

1. Ліґа сприяє відновленню національно - державної незалежности і свободи всіх націй, поневолених російським імперіялізмом та комунізмом, і заявляє свою солідарність з національно - визвольними рухами в їх власних країнах;

2. Ліґа закликає дати всю потрібну допомогу тим поневоленим народам, які борються внутрі і назовні своїх етнографічних кордонів, щоб скинути російське колоніяльне панування і знищити інші штучно створені держави;

3. Ліґа заявляє свою допомогу для об'єднання в свободі всіх країв, поділених силою, і для створення універсального світового ладу, заснованого на свободі, національній суверенності, гідності людини та соціяльній справедливості і мирній гармонійній співпраці між усіма націями на основі рівности і взаємної пошани.

Резолюцію внесли: д-р В. Тамавіт (Тайленд), проф д-р І. Кітаока (Японія), мадам С. Лябен (Франція), А. Гілен (Німеччина), Рама Сваруп (Індія), д-р Прісто Лоренс (Мехіко), проф. М. Бребір (Пакістан), проф. Б. Гагард (Швеція), Х. С. Салінас (Болівія), д-р А. Маркез (Арґентина).

Резолюція проти утисків вільної думки та переслідування письменників і мистців

Світова Антикомуністична Ліґа: Вважаючи, що в усій совєтсько - російській імперії зростають симптоми прихованого революційного національного руху і що цей рух спрямований проти російського панування, а також проти комуністичної деспотії та терору;

вважаючи, що цей рух виявляється постійно в зростаючих домаганнях уярмлених народів до національної незалежности і виразного вислову, заступленого працею інтелектуалів, які стремлять показати в своїх творах генія своїх націй, плекати свої традиції і культурний доробок і висловити свою віру в Бога і Батьківщину,

рішила на своїй Першій конференції:

1. Засудити якнайгостріше комуністичне жорстоке переслідування письменників та артистів і вживання півлеґальних метод проти підставових і вроджених людських прав, що впродовж тисяч років були основою людського поступу;

2. Протестувати проти злочинної практики відставлювання небажаних осіб до психіятричних лікарень з наміром здушити зростаючий бунт проти комунізму в ділянці культури;

3. апелювати до інтелектуальних працівників у всьому світі, а зокрема до носіїв нагороди Нобеля, щоб вони підняли свій голос протесту проти драконівських заходів, застосовуваних супроти письменників і представників культурного життя в усіх поневолених країнах, і вимагали негайно звільнити депортовані й ув'язнені жертви, які змагаються за людські права та незалежність націй;

4. закликати всіх, для кого є священними свобода думки, вислову, релігії та ідеї національної незалежности, впливати на форумі Об'єднаних Націй, на уряди своїх країн з метою засуду СССР та всіх комуністичних держав за їх брутальне порушення людських і національних прав.

Резолюція в справі визволення поневолених народів, схвалена Першим комітетом

13. Конференція АПАКЛ: Пригадуючи резолюції, прийняті на попередніх конференціях відносно допомоги в боротьбі за визволення народів, поневолених російським імперіялізмом і комунізмом, — рішає що:

Ліґа підтверджує своє становище допомагати всім народам, поневоленим російським імперіялізмом та комунізмом в їх національно-визвольній боротьбі і в їхніх стремліннях до національної незалежности і основних людських свобід.

Спільна резолюція проти торгівлі Вільного Світу з комуністичними тираніями,

(спонзорована делеґатами: Канади, Коста Ріка, Куби, Італії, України, ЗДА, Німеччини).

Делеґат Італії запропонував від імени згаданих угорі делеґацій, за почином китайського амбасадора в Італії д-ра Ю Тсуне-чі, резолюцію в справі торгівлі з комуністичними деспотіями.

Українська делеґація підтримувала або вносила резолюції, які торкалися також проблематики боротьби проти большевизму вільних народів світу, що стоїть, очевидно, у пов'язанні з боротьбою уярмлених націй. Універсальний аспект антибольшевицької боротьби завжди враховувала делеґація України й інших уярмлених націй. Згадана вгорі резолюція має у своєму правному оформленні Україну, як її спонзора.

Її текст такий:

Беручи до уваги, що в людській спільноті політика й економіка повинні бути взаємнозалежними і водночас тісно пов'язані з етикою;

будучи свідомі того, що солідарність зусиль на політичному і економічному полях є могутньою зброєю вільного світу в поборюванні комунізму;

враховуючи ту обставину, що народи і країни вільного світу продукують достатньо товарів і виповнюють ними у вистачальному розмірі міжнародний ринок, —

ПЕРША КОНФЕРЕНЦІЯ СВІТОВОЇ АНТИКОМУНІСТИЧНОЇ ЛІҐИ (ВАКЛ)

декларує як політику своїх членів: торгувати максимально поміж собою, а уникати як тільки можливо всякої торгівлі з опанованими комунізмом країнами;

рекомендує, щоб народи і країни вільного світу, індивідуально і колективно, зробили все можливе через ефективну співпрацю, координацію та організацію, щоб перевести в життя цю задекляровану лінію політики.

∴

Заввага: Кожна резолюція ВАКЛ мусіла бути прийнята двома комітетами — Першим (політичним) і П'ятим (редакційним), поки прийшла перед пленум конференції. Вперше всі три резолюції були прийняті одноголосно. На попередніх конференціях АПАКЛ представникам НТС вдавалося здобути кілька голосів проти політики визволення поневолених Росією народів.

ФОНД СВІТОВОГО КОНҐРЕСУ ВІЛЬНИХ УКРАЇНЦІВ

ЛИСТА Ч. 3

ВИЛЛИМЕНТИК, КОНН.

ОРГАНІЗАЦІЇ:

Дол. 100.00: Український Народний Дім.

По 25.00 дол: Український Конґресовий Комітет Америки.

По 10.00 дол: СУК „Провидіння" Відділ 179.

ФІЗИЧНІ ОСОБИ:

ПО 25.00 дол: Наумек Іван, Ходонович Дмитро.

По 10.00 дол: Плеш Михайло, Кулляматицький Іван, Головатий Іван, Матвіїв Богдан, Найдух Володимир, Повалюк Іван, Олійник Василь, Смук Андрій, Тимків Михайло.

По 5.00 дол: Головчак Василь, Антошик Михайло, Бобрик Николай, Музика Василь, Паньків Михайло, Стефаник Василь, Поточняк Стефан, Новицький Володимир, Ноґаш Михайло, Бабій Андрій, о. Андрій Назаревич, Майнич Петро, Русин Марія, Колісник Петро, Левицький Дмитро, Краковецький Амрозій, Тучкевич Юрій, Пеца Григорій.

По 2.00 дол: Дмитраш Мирон, Ардиковський Володимир, Мурин Василь, Курник Василь, Майнич Михайло, Деренюк Дмитро, Кость Іван, Ярема Іван, Федун Андрій, Хомій Михайло.

По 1.00 дол: Ліщинський Іван, Лєхман Петро, Янович Михайло.

ЛИСТА Ч. 4

Список Організацій і Громадян м. Боффало, Н. И. і околиці, що зложили датки на Фонд СКВУ. — За час від 30 вересня по 14 жовтня 1967 р.

ОРГАНІЗАЦІЇ:

ПО дол. 10: Жіночий Відділ ООЧСУ, ООЧСУ СУМА, Український Дім „Дніпро"; Український Дім Блекрак; ФКС-ка „Дніпро";

По дол. 5.00: „Гуцульщина", „Провидіння" — Відд. 159; Український Робітничий Союз — Відд. 64;

ФІЗИЧНІ ОСОБИ:

По дол. 25.00: Манько Кіндрат; д-р Метіль Гнат;

По дол. 20.00: д-р Стецьків Евген,

Подол. 10.00: Антонів Дмитро, Войчак Юрій, д-р Грещишин Мирослав, інж. Криницький Ол., Мацьків Дмитро, Михальчук Володимир, Морозевич Маріян, інж. Олексій Евген, д-р Процик Нестор, д-р Сайкевич Михайло, д-р Салабан Богданна, інж. Слободян Іван, Федорак Василь, д-р Топольницький Роман;

По дол. 8.00: інж. Гринчак Ігор;

По дол. 5.00: інж. Барицький Мик., Бейгер Богдан, Бельмеґа Михайло, Бережницькі О. і О., Берч Ельмер, Бутрин Петро, Войчак Роман, Вороняк Іван, Гаврилюк Іван, Ганицька Мечислава, Гнатик Микола, Горбачук Іван, Гудимяк Юрій, Гулик Ярослав, Горґанюк Степан, Данилюк Володимир, Джек Дмитро, Інж. Дзюба Христя, Дякун Андрій, Завіський Степан, Значко Михайло, о. д-р Івахів Павло, Іскало Іван, Іскало Федір, Коваль Петро, Лисак Леся, Лисак Михайло, д-р Лоза Уляна, Макарик Микола, Макух Василь, Мальчевський Михайло, Мандзій Михайло, Мельник Василь, Михаськів Тадей, д-р Молодовець Степан, Мороз Богдан, д-р Мосійчук Іван, Мохнач Михайло, Наливайко Теодор, Панків Михайло В., д-р Парфанович Теодор, д-р Пасіка Володимир, Паславський Микола, Перцак Петро, інж. Пікас Михайло, Райца Василь, Реґула Іван, інж. Салдит Михайло, Сташків Михайло, Супрунович Олександер, Чинчик Іван, Шарван Василь, Остапчук Петро, Шипилявий Степан.

По дол. 3.00: Білий Ярослав, Боднарський Зенон, Гало Михайло, Головатий Любомир, Гошовський Данило, інж. Дмитріюк Володимир, Душенко Степан, Залеський Осип, Н. Н., Качмарик Іван, Кулик Олекса, Кульчицький Омелян, д-р Лоза Михайло, Макарчук Дмитро, Марк Еміль, Миськів Михайло, Нестерук Мирон, Осташук Микита, Пастернак Іван, Перейма Мирослав, Петришин Андрій, Середюк Василь, Стадник Микола, Юрків Михайло.

По дол. 2.00: Адамський Дмитро, Андрійчук Василь, Багнюк Роман, Баранецький Дмитро, Баранюк Петро, Басараб Володимир, Бендина Петро, Бумбар Василь, Бурда Юліян, Вашкурак Михайло, Вільчинський Василь, Вітрик Антоніна, Гавришко Степан, Гадзевич Зенон, Гадзевич Надія, Ганущак Богдан, Ганущак Дмитро, Гнатик Ірина, Гнатів Михайло, Голобут Іван, Гриндик Степан, Гринчак Лев. Гринчак Петро, Грицунь Едвард, Гайдичук Михайло, Греґуляк Степан, Дергак Зенон, Дроздовський Іван, Ільківський Дмитро, Кладочний Михайло, Коман Іван, Кордупель Іван, Кочут Йосиф, Кривий Яків, Купчак Іван, Курляк Михайло, Кусий Василь, Лаврівський Юрко, Литвин Ярослав, Михайлюк Василь, Михайлюк Василь, мол., Ортинський Михайло, Панків Катерина, Паславський Степан, Постол Іван, Пришляк Теодозій, Пуцак Петро, Русинко Плятон, Саляк Іван, Слабик Степан, Теплицький Петро, Тиховський Петро, Хомяк Лесько, Хутко Анна, Швець Андрій, Юрович Яків, Юрчишин Василь.

По дол. 1.00: Бакалець Андрій, Басіста Лев, Бойко Василь, Васильківський Гнат, Василишин Павло, Волошинюк Борис, Гайдук Іван, Гарячий Іван, Грубяк Михайло, Депутат Михайло, Дергак Демян, Джіп Володимир, Дзюба Корнило, Дусанівський Богдан, Екгарт Катерина, Зелінський Онуфрій, Йопик Василь, Кобрин Атанас, Коцай Богдан, Лехман Теодор, Малюца Степан, Масляний Володимир, Михайлів Ярослав, Нижник Павло, Новицький Олекса, Осадца Володимир, Осадців Володимир, Папіш Федір, Папуга Ілярій, Пуцак Петро, Петрович Михайло, Печончик Гнат, Пінкас Микола, Піцунь Йосиф, Поліщук Петро, Романків Петро, Савчук Іван, Самотовка Мирослав, Святківський Григор, Сивенький Василь, Сілецький Василь, Стасюк Маркіян, Стоцуляк Петро, Сугар Михайло, Турик Петро, Фарима Микола, Цьолко Роман, Шевчишин Микола, Шишка Степан, Шуровський Роман, Юрків Тимко, Яремко Дмитро.

Загальна сума збірки дол. 826.00

КОМУНІКАТ

Діловий Громадський Комітет Світового Конгресу Вільних Українців у Філядельфії повідомляє:

1. До 20 жовтня українська жертвенна громада у Філядельфії зложила на цілі СКВУ пожертв на суму 2,500. (тут не враховано датків СУК „Провидіння", в долярах: — 500.; СУА — 100.; ЗУАДК — 100.; ОбВУА — 100.; СфУЖО — 100.). Всім жертводавцям належиться щира подяка, а невтомним збирачам признання. Збірка пожертв продовжується.

2. Пожертви на Фонд СУВУ приймають слідуючі установи: Відділ УККА, 5020 Олд Йорк Рд., п. А. Прасіцький; Адміністрація „Америки", 817 Н. Френклін вул.; п. І. Тритяк; крамниця „Ельдорадо", 511 В. Джірард Еве., п. П. Ґенґало; кредитівка „Самопоміч" (Ч. конта СКВУ 2878), 4814 Н. Бровд. вул. і 856 Н. 24-а вул.; крамниця „Оріон", 4925 Олд Йорк Рд.., п. М. Дуцилович; Українська Щадниця, (Ч. конта 3442) 1321 Ліндлей Аве., Український Горожанський Клюб, Френкфорд, 2171 Вакелінґ вул., п. О. Барилка і уповноважені збирачі з офіційними квитарами СКВУ, які до Вас вкоротці зголосяться.

3. Зголошення до участи в спільній поїздці автобусами на велику Маніфестацію Волі в Медізон Сквер Гарден в Ню Йорку, що відбудеться 18 листопада 1967 р. одночасно з вплатою 5.00 дол. від особи, приймаються до 4-го листопада в слідуючих місцях: Відділ УККА, 5020 Олд Йорк Рд., середа і п'ятниця від 6 - 8 вечора, і субота від год. 10 до 12 рано, ГЛ 5-3774, д-р Ю. Білик. Околиця Френкфорд, 2113 Ваканінґ вул., СЮ 9-8931 п. О. Смочило; крамниця „Ельдорадо", 511 В. Джірард Аве., РО 3-6818, п. П. Ґенґало; і крамниця п. С. Лукасевича, 801 Н. 24-а вул., РО 9-9033.

4. Всі українські організації, парохії і товариства повинні організувати спільні автобусові поїздки своїх членів на Маніфестацію Волі з своєї власної ініціятиви і про це повідомити Громадський Комітет СКВУ у Філядельфії якнайскоріше (для заінтересованих подаємо, що РТС винаймає свої автобуси на цей день на таких умовинах: автобус на 50 осіб коштує 150 дол. в обидві сторони, а завдаток на замовлення виносить 31 дол.).

5. Кожний українець і українка міста Філядельфії й околиці, що хоче брату участь в СКВУ як делеґат, повинен зголоситися до Відділу УККА у Філядельфії, 5020 Олд Йорк Рд. до 31-го жовтня 1967 р. вплативши суму 35.00 дол на покриття реєстрації, вступ на бенкет, вступ на маніфестацію, і д..

6. Вже одержано до продажу історичної вартости жетони СКВУ в ціні 1-го дол. за штуку. Ці жетони є рівночасно вступом на Маніфестацію Волі. Ці жетони можна буде набути під нашими церквами, або в членів комітету.

За Діловий Громадський Комітет у Філядельфії:
Інж. Методій Борецький (голова)
Інж. Осип Німилович (секретар)
Д-р Микола Ценко (пресово-інф референт)
Філядельфія, 21 жовтня 1967

Листопад і грудень — двомісячник дитячої книжки

Торонто. — Головна Управа Об'єднання Працівників Дитячої Літератури, ОПДЛ, проголосила два наступні місяці, листопад і грудень 1967 року, Двомісячником української дитячої книжки. В ті місяці Представництва ОПДЛ у Канаді і в ЗДА, окремі письменники для дітей, члени ОПДЛ ім. Л. Глібова, будуть влаштовувати зустрічі з читачами-дітьми, зустрічі з батьками, з метою популяризування українських дитячих видань за кордоном та звернення уваги на здебільшого розкладово - шкідливі, із зрусифікованим правописом видання для дітей, що йдуть з УССР за найдешевшу ціну. Управа ОПДЛ сподівається повної підтримки в проведенні Двомісячника збоку Рідних Шкіл, Шкіл Українознавства, учителів, виховників молодечих організацій та, в першу чергу батьків, як відборців дитячої літератури і тих, які відповідно унапрямлюють дитяче читання. За проведення Двомісячника в Канаді відповідає Головна Управа ОПДЛ, очолена ред. Богданом Гошовським, а в ЗДА — відома письменниця для дітей і молоді, голова Представництва ОПДЛ на цю країну, п-і Леся Храплива. В переддень СКВУ у Ню Йорку відбудеться з'їзд членів ОПДЛ з прилюдними доповідями, про що буде повідомлено згодом.

Читайте українські книжки і газети, бо часте читання веде до просвіти, а просвіта — це сила

КОМІТЕТ ОБ'ЄДНАНИХ АМЕРИКАНСЬКО-УКРАЇНСЬКИХ ОРГАНІЗАЦІЙ м. НЮ ЙОРКУ
Відділ Українського Конґресового Комітету Америки

— влаштовує —

в неділю, 5-го листопада 1967 року
о год. 6-ій веч. в залі JUNIOR HIGH SCHOOL
Avenue "B" (між 4-6 вул.)

ЛИСТОПАДОВУ АКАДЕМІЮ

присвячену

49-им Роковинам Листопадового Зриву

ПРОГРАМА:

Адв. Р. Гуглевич — святочне відкриття, **ред. І. Кедрин-Рудницький** — промова, **С. Тонкошкур** — меццосопрано, **Ю. Вожаківський** — скрипаль, **Дівочий Хор СУМА** в Ню Йорку — диригент **Р. Степаняк**, „Листопадова Містерія" — **Студія Мистецького Слова Л. Крушельницької.** При фортепіяні: **Ю. Цибрівський і Т. Левицький.**

■

БОГОСЛУЖБИ В НАМІРЕННІ УКРАЇНСЬКОГО НАРОДУ та ПАНАХИДИ за ПОЛЯГЛИХ ГЕРОЇВ
в усіх Українських Церквах великого Ню Йорку, зокрема в церкві св. Юра в Ню Йорку, о год. 4-ій по пол. Співає **Хор „ДУМКА"** та **Хор ім. Митр. А. ШЕПТИЦЬКОГО.**

■

ДО УЧАСТИ В ТИХ СВЯТКУВАННЯХ ЗАПРОШУЄМО ВСЮ УКРАЇНСЬКУ ГРОМАДУ ВЕЛИКОГО НЮ ЙОРКУ. Комбатантські, молодечі, жіночі, братські та інші організації, просимо прибути із прапорами.

■

Заходом ОбВУА буде переведена збірка на **„ДАР УКРАЇНСЬКОМУ ІНВАЛІДОВІ"**

Комітет

Трентон, Н. Дж.

ТРЕНТОНСЬКА ГРОМАДКА ВІДЗНАЧИТЬ 25-ЛІТТЯ УПА ЮВІЛЕЙНИМ БЕНКЕТОМ

Заходом Організації Українського Визвольного Фронту при співучасті місцевих організацій створено Громадський Діловий Комітет для відзначення 25-ліття створення Української Повстанської Армії.

В неділю 15 жовтня о. декан Т. Атаманюк відправив Службу Божу в намірені Українського Народута Панахиду за упавших за волю України воїнах УПА. В Службі Божій організовано в одностроях та з прапорами взяли участь молодечі організації СУМА, Пласт та члени Відділу ООЧСУ.

В суботу 28 жовтня в готелі Гілдебрехт при 27 Вест Стейт Стр. в Трентоні Відбудеться Ювілейний Бенкет. В Бенкеті візьмуть участь визначні діячі американського і українського політичного та суспільно-громадського і наукового життя. Почесний Комітет очолив генерал-поручник Павло Шандрук, до якого увійшли всечесніші отці обох наших віровизнань, проф. д-р Гр. Лужницький, д-р Б. Ф. Корчмарик, д-р Т. Крупа, проф. Вол. Тритяк, проф. Ол. Татомир, проф. Ев. Гец, мґр. Р. Ганінчак, інж. Б. Дубик, п. І. Головка, І. Купецький, інж. Ст. Короташ, Дж. Касіян, П. Михальчин, Гр. Глушок, Д. Федорак, п. М. Волинецьта голови або представники громадсько - політичних, союзових, фінансових та молодечих організацій, на чолі з Відділом УККА. Тостмайстром Бенкету буде проф. М. Чировський з Сітон Гол Університету в Нюарку. Головну промову по українськи виголосить сотник УПА Микола Фриз, а по англійськи — інж. Роман Федорак. В мистецькій частині участь беруть: Степан Шелкевич басбаритон, проф. Вол. Третяк — скрипка. Акомпаніямент — панна Марійка Гафткович, та хор і оркестра СУМА під диригентурою проф. Володимира Третяка.

М. Ш.

„Гірський вовк" — повість Алли Коссовської вийшла книжковим виданням

Ню Йорк. — На книжковому ринку появилася нова книжка-повість письменниці Алли Коссовської „Гірський Вовк". Темою повісти, що її героєм є українець Борис Тимченко, є переживання й події часу совєтської окупації України й Кавказу і згодом боротьби Української Повстанчої Армії. Дія першої частини повісти відбувається на Кавказі, другої — в різних містах України і наприкінці в карпатських бункрах. У другій частині використані, як подає авторка у передмові, праці й мемуари про УПА. Видана книжка в Буенос Айрес в Арґентині у видатництві Юліяна Середяка. Прикрашує це видання мистецька обкладинка роботи сл. п. Бориса Крюкова. Читацькій громаді Алла Коссовська відома із своїх віршів й оповідань, друкованих у „Свободі" та інших українських еміґраційних журналах і газетах. Минулого року була видана збірка поезій Алли Коссовської „Бабине літо".

НОВІ НАЗВИ ВУЛИЦЬ

У містечку Ридомилі на Тернопільщині за останні два місяці були змінені старовинні назви вулиць „Долина", „Козацька", „Бабівка" та ін., з нагоди 50-річчя „великого жовтня" на: вулиці імені Леніна, Котовського, 8-го березня, Жовтневу, С. Ковпака, які є вже в кожному місті й більшому селі в УССР.

Український Літературно Мистецький Клюб
Ню Йорк 149-2 ул.

● **З Літературно-мистецького Клюбу в Ню Йорку** повідомляють, що в п'ятницу 27 жовтня ц. р. відбудеться перший „Живий журнал" і матиме за зміст: О.Питляр „Революція на Томкінс Сквер" (теперішній сумної слави „гіппінс", — А. Малюца „Перший розділ майбутньої монографії про Зеновія Онишкевича, — О. Музиченко „Допис з Вашинґтону", — М. Приходько „Поезії", — І. Керницький „Миші у Сараєві", Б. Ржепецький „50 років тому" і листи до редакції". Такі „Живі журнали" пляновані раз у місяць. — Початок о год. 8 веч.

Ділимося з Ріднею і Знайомими сумною віcткою, яка надійшла з України, що дня 23-го вересня 1967 р. помер в Івано-франківську (кол. Станиславів), наш Найдорожчий БАТЬКО і ДІДУСЬО

сл. п. ГРИГОРІЙ ЗАМОРОКА

кол. учитель гімназії Рідна Школа в Рогатині та директор гімназії СС. Василіянок в Станиславові.

В глибокому смутку:
ІРЕНА ТЕРЛЕЦЬКА — донька
ІВА і МАРКО — внуки

●

Замість квітів на могилу Найдорожчого Татка, пересилаю 30 долярів на цілі КОДУСУ.

СПОРТ
редагує В. СОХАН

КАЛЕНДАРЕЦЬ ЗМАГАНЬ УКРАЇНСЬКИХ КЛЮБІВ

„Чорноморська Січ", Нюарк — „Тризуб", Філядельфія, мистецькі змагання Американської Футбольної Ліги відбудуться в неділю, 29. жовтня 1967, о год. 2.30 пополудні на грищі City School Stadium, Bloomfield & Roseville Av. в Нюарку. Почесний викоп м'яча виконає Міс Союзівка панна Андрія Кейбіда, а в перерві змагань виступить група танцюристів української кат. школи св. Івана Хрестителя під проводом панства Салабунів. Ці змагання з виступом танцюристів відбудуться під назвою „Українського Дня".

УСК Ню Йорк — Грецько-Ам. СК Ню Йорк, мистецькі змагання „Великої Десятки" Німецько - Американського Футбольного Союзу відбудуться в неділю, 29-го жовтня 1967, о год. 2.30 пополудні на грищі Айнтрахт Овал в Асторії, Н. Й.

— о —

„ТРИЗУБ" — „ФЛАЄРС" 2:0

Філядельфія, 22-го жовтня. — Змагання були на високому рівні. Дружина з Балтимору була скріплена чотирма найкращими змагунами професійної „мільйонерської" дружини „Бейс" із цього ж міста (воротар Конн'еген, два напасники брати Велш і помічник Мартінез). Перша півгра закінчилася безворотно, хоч „Тризуб" в ній переважав. Перші ворота здобув Пасаче на 62-ій хвилині, другі Полета із знаменитої подачі Ферейри на 65-ій хвилині. Цільну „головку" Ферейри оборонив блискуче воротар гостей Конна'ген. Найкращими змагунами балтиморців були: воротар та лівий криловий Ашер Велш. У „Тризубі", який грав амбітно, важко когось вирізняти та все ж треба відмітити зокрема жертвенну гру Ферейри та теперішнього короля стрільців „Тризуба" Полети і знамениту гру Лупи, особливо його прецизні „головки".

„Тризуб" в дану пору є дружиною, яка має знаменитий склад змагунів і доброго бойового духа. Треба лише дати нагоду цій дружині в такому складі зігратися і тоді її бойова вартість зросте. Впровадження до складу дружини „суперзірок" може в теперішньому стані зіпсувати гармонію та мораль дружини.

Глядачів на змаганнях, які відбулися в гарний погідний день, було всього 800, в тому багато дітей, які не платять вступу. В цьому числі була поважна скількість глядачів неукраїнців, яких зацікавлення грою „Тризуба" зросло завдяки обширним вісткам і знімкам, що їх поміщує тепер кожного тижня найбільший філядельфійський щоденник „Філядельфія Інквайрер". У зв'язку з так малим числом глядачів на змаганнях „Тризуба" насувається питання, як довго зможе видержати „Тризуб" в такому стані чимраз сильнішу конкуренцію багатих професійних клюбів?

Я. Татомир

— о —

„ЧОРНОМОРСЬКА СІЧ" — „ТАЙГЕРС" 1:4 (1:2)

Бостон, 22 жовтня. — Чергові поразки зазнала „Ч. Січ" в мистецьких змаганнях АФЛіги 1-ої дивізії, які відбулися на стадіоні Челсі в Бостоні. Тісію другою в цьому сезоні перемогою над січовиками, господарі рішуче відплатилися за програні, що їх зазнали „Тайгерс-и" з „Ч. Січчю" в попередніх роках. Вже в 3-ій хвилині господарі вели 1:0 зі стрілу Мідітієрі. Після вирівняння 1:1 із наріжного стрілу Яковини, Бостонці здобули чергового голя 2:1 і цей вислід залишився незмінним в першій половині.

В другій півгрі внаслідок помилки воротаря Махника, а опісля карного стрілу, „Тайгерси" здобули дальші два голі, чим і запевнили собі остаточну перемогу 4:1.

Належить відмітити, що до цих важких мистецьких змагань „Ч. Січ" виступила в найслабшому складі цього сезону. Не взяли участи в грі: Альбрехт, Баптіста (перебуває в шпиталі після нещасливого випадку), Вол. Каздоба і прибоїцяний приїхати з війська Воробець. З цих причин мусіли їхати до Бостону контужені: Німерчинський і Павлишин, які були тільки статистами на площі. Надодаток вже в початковій фазі гри звихнув ногу знаменитий оборонець Бест.

Склад „Ч. Січі": Махник, Бест, Павлишин Яковина, З. Снилик, Німерчинський, О. Чайка, Воканті, Кузман, Чижович і Л. Вільчак.

З нагоди виїзду наших футболістів до Бостону, відомий в околицях Нюарку-Ірвінгтону громадянин і бизнесмен Антін Лазірко зложив більшу пожертву на покриття коштів подорожі.

Володимир Вільчак футболіст „Ч. Січі", ветеран В'єтнамської війни одружився в суботу 21 жовтня з панною Лідією Воловач. Вінчання відбулося в церкві св. Духа в Брукліні, а опісля весільне прийняття, в якому разом з рідними молодих взяли участь члени і спортовці „Ч. Січі".

О. Твардовський

— о —

НОВІ УСПІХИ УКРАЇНСЬКИХ ШАХІСТІВ

В цьогорічному „Ілліной Опен", що відбувся при кінці тижня перед Днем Праці, взяло участь 160 шахістів, в тому один гросмайстер (Р. Бирн) і 8 майстрів. Р. Бирн здобув перше місце (7:0), а 2-6 місцями поділилися українські майстри проф. С. Попель (Н. Дакота) і О. Пундій (Шикаго) разом з майстрами Мартиновським, Форманеком і Анджелом Сендрін. Вони здобули по 6:1 точок. Молодий шикагівський майстер Осип Пундій крім того виграв ще відкритий турнір „Галідей Овпен", що відбувся при кінці липня в Шикаго. На 44 учасників першун здобув вислід 5:0.

В шаховому репортажі поміщеному в „Свободі" 28 липня помилково було написано таке: „В шаховому турнірі в Міннеаполісі, Мінн., проф. С. Попель зайняв друге місце з точками 4½:½. В цьому турнірі, який відбувся 15-го і 16-го липня, першуном став відомий майстер Браскет з точками 4:1." Очевидно, що вістка ця кривдить проф. Попеля, який, як бачимо з точкування, здобув перше місце, а не друге, а Браскет — друге.

За цей недогляд перепрошуємо пана професора С. Попеля. О. П.

— о —

„ТРИЗУБ" ЗВЕРНУВСЯ З ЗАКЛИКОМ ДО ГРОМАДЯНСТВА

Управа Українського Спортового Товариства „Тризуб" на чолі з предсідником Ради Директорів Іляріоном Мазепою та головою Екзекутиви Вол. Корчинським звернулася з закликом в справі матеріяльної та моральної піддержки „Тризуба" до українського громадянства міста Філядельфії та околиці. Згадуючи досягнення футбольної дружини „Тризуба", яка здобула чотири рази чемпіонат і чашу ЗДА, Управа „Тризуба" звертає увагу громадянству на велику пропагандивну вартість цього чільного українського клюбу, що про нього, як „Юкрейнієн Нешенелс", згадує кожного року від 1960 „Енциклопедія Британіка".

В цьому заклику Управа ствержує, що хоч „Тризуб" тепер не має гроша в банку, він має сотні членів і тисячі симпатиків серед українського громадянства, від піддержки якого залежить дальша доля „Тризуба". Щоб зберегти „Тризуб" і його успішну дружину футболу, Управа вирішила звернутися до громадянства за пожертвами на дальшу працю „Тризуба".

— о —

УСК — ДЖУЛІЯНА 1:1

В неділю 22 жовтня УСК знов зремісував, здобуваючи одну цінну точку. Вже на початку УСК мав певні можливості здобути ворота зі стрілу Фінні, одначе воротар Джуліяни щасливо спромігся вибити м'яч до наріжника. Італійці, побачивши загрозливу для себе ситуацію, накинули гостру, навіть брутальну гру, у висліді якої контужені два добрі змагуни УСК-у МекІнелі та Ст. Гаврак, які у другій півгрі вже не могли вийти на грище. На їх місце прийшли М. Чорний і Вовк. Як пізніше виявилося, італійці навмисно розбили МекІнелі, бувшого свого змагуна, який заповідав ім прогру та обіцював здобути ворота. Назагал гра велася в скорому темпі та прибирала на завзятті. Обидві сторони вперто намагалися здобути перші ворота, від яких міг залежати вислід цілих змагань. Одначе перша півгра закінчилася безворітно.

По зміні піль, гра знов велася завзято, а до цього в багатьох моментах суддя Пітер сприяв Джуліяні, диктуючи до УСК-у вільні удари, з яких один на 55 хв. із 16 метрів приніс італійцям перші ворота. Тоді сміло можна було ворожити, що з таким вислідом ці змагання закінчаться, але амбіція усківців не дозволила на прогру: всі рушили до загальної атаки до воріт італійців. В часі такого наступу обороною „Джуліяни" під своїми воротами двічі відбив м'яч рукою. Суддя подиктував карний коп в 60 хв., виконавцем якого був впевнений вже МекКулі, тепер найкращий змагун УСК-у. Крім нього ще добре заграли Г. Бредлі, Фінні, Н. Янг, Гавран і Смага. Інші вдоволили. Наших молодих змагунів М. Чорного і Вовка добре було б попрацювати до змагань на одну цілу половину. Бредлі і МекКулі непотрібно деколи подавали впоперек площі, коли мали впереді не обставлених крилових. Фінні виказався дуже добрим на лівому лучнику. Вовк може бути добрим та твердим змагуном. Найслабше, як звичайно вийшов Ганнавей, який під чужими воротами завертав м'яч до заду, чим псував властиве викінчення. Йому рішуче треба звернути на це увагу та водночас вимагати стрілів з 16-ки. Оборона і поміч заграли дуже добре, лише напад ніяк не міг здобутися на більше стрілів по воротах противника, навіть з дальшої віддалі. Наші напасники непотрібно „бавилися". Варто ще підкреслити добру гру голівками УСК-у.

УСК рез. — Джуліяна рез. 5:0. І. Дзядів

ЗБОРИ ВІДДІЛІВ УНСОЮЗУ

П'ЯТНИЦЯ, 27-го ЖОВТНЯ 1967 р.

ДІТРОЙТ, Міш. Збори Т-ва ім. гетьмана І. Мазепи — 183 Відд. о год. 7-ій веч. в УНДомі при вул. Мартин. Просяться чл. прибути на збори, на яких Управа подасть перегляд-звіт з праці в 1967 р. — Управа.

СУБОТА, 28-го ЖОВТНЯ 1967 р.

ВУНСАКЕТ, Р. Ай. Місячні збори Т-ва ім. І. Франка — 241 Відд. о год. 7-ій веч. в залі під ч. 74 Гериc Еве. На зборах буде вибір делегата на СКВУ. Просяться чл. прибути. — Управа.

НЮ ЙОРК, Н. Й. Місячні збори Т-ва Зоря — 69-ий Відд. о год. 7-ій веч. в домівці при 33 East 7th St. Просяться чл. прибути і вирівняти свої залеглі вкладки. — Управа.

НЕДІЛЯ, 29-го ЖОВТНЯ 1967 р.

ШИКАГО, Ілл. Місячні збори Т-ва ім. Т. Шевченка — 176 Відд. о год. 3-ій по пол. в домі СУМА-ООЧСУ при 966 E. 93rd St. Просяться прибути на збори та вирівняти залеглі вкладки. — М. Остап, секр.

ТАРЗАН, Ч. 5894. Знахар бажає помсти



Втішний батько влаштував надмірно щедре бенкетування в пошану Тарзана і д-ра Луца. Всі сміялися, танцювали й співали зрадости!

Але голос цього бенкетування дійшов до вух засмученого знахаря...

Він вже знав, що хлопець видужав, і був, більше як коли-будь, рішений помститися!